

## Letno poročilo 2004

IMPOL, d. d.  
MAJ 2005

Impol je delniška družba; z desetimi povezanimi in pridruženimi družbami tvori poslovno skupino Impol. V tujini delujeta dve družbi.

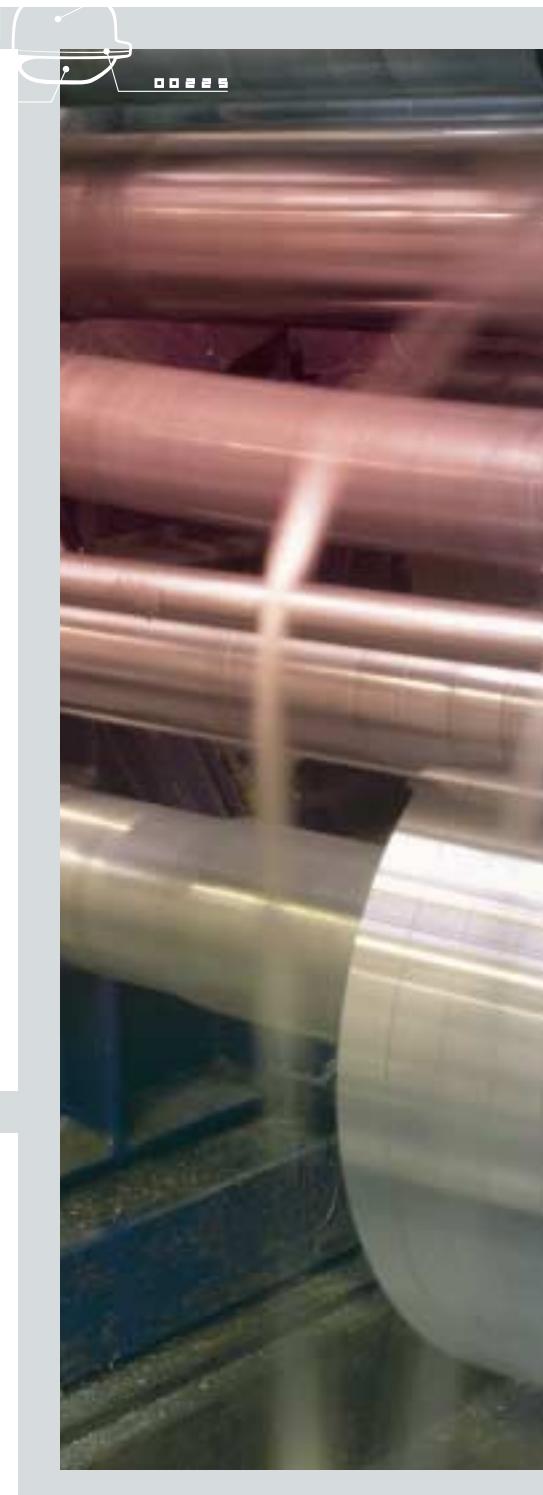
Dejavnost poslovne skupine Impol je predelava aluminija v valjane, stiskane, vlečene, kovane in druge vrste izdelkov.

Naše poslanstvo je predelava lahkih kovin, zlasti aluminija, v izdelke, ki kupcem zagotavljajo zanje najvišjo mogočo vrednost.

Poslovna odličnost je temelj podjetja in skupine, ki zagotavlja tudi zanesljivo udejanjenje vizije – postati uspešno mednarodno podjetje.

Temeljne vrednote poslovne skupine Impol so: kakovost, prilagodljivost, hitrost, zanesljivost in zaupanje, varovanje okolja in zdravja zaposlenih, pripadnost podjetju, timsko delo ter stalno izobraževanje, izboljševanje in inventivnost vseh zaposlenih.

Naše cilje in pričakovanja poslovnih partnerjev izpolnjujemo z integriranim sistemom vodenja kakovosti, ravnanja z okoljem ter zdravja in varnosti. Učinkovitost naših prizadevanj preverjamo v okviru modela poslovne odličnosti.





**Impol,**

industrija metalnih polizdelkov, d. d.

Družba Impol, industrija metalnih polizdelkov, d. d., Slovenska Bistrica, Partizanska 38, je vpisana v sodni register Okrožnega sodišča v Mariboru dne 19. 5. 1997 kot delniška družba s sklepom Srg. 96/01315, številka vložka 1/00460/00. Družba je razvrščena pod šifro dejavnosti 28.400, to je kovanje, stiskanje, vtiskovanje in valjanje kovin, prašna metalurgija.

Matična številka družbe je 5040736.

Osnovni kapital družbe je na dan 31. 12. 2004 znašal 4.063.000.000,00 SIT in je razdeljen na 4.063.000 navadnih delnic z nominalno vrednostjo ene delnice 1.000,00 SIT.

Knjigovodska vrednost delnice 31. 12. 2004 je bila 4.960,81 SIT.

Povezana podjetja, v katerih ima Impol, d. d., prevladujoč vpliv, so:

Impol Montal, d. o. o.,

Impol Stanovanja, d. o. o.,

TGP Štatenberg, d. o. o.,

Unidel, d. o. o.,

Impol Aluminum Corporation,

Impol Seval, a. d.,

Stampal SB, d. o. o.

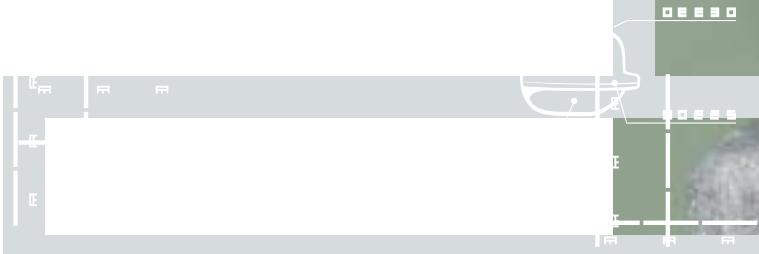
Druge pridružene družbe Impola, d. d., so:

Simfin, d. o. o.,

Alcad, d. o. o.,

Impol Kadring, d. o. o.,

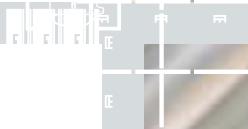
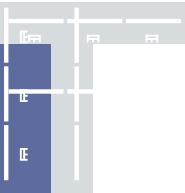
Impol 2000, d. d.



# Pomembnejši dosežki v letu 2004



LETNO POROČILO 2004  
IMPOL, d. o.





Leta 2003 je skupina Impol prvič presegla številko 100.000 ton predelanega in prodanega aluminija, leta 2004 pa ga je predelala in prodala že 122.233 ton.

Leta 2004 je bil Impol, d. d., šesti največji slovenski izvoznik v države Evropske unije.

Za Impol je bilo to leto uvajanja novih tehnologij in optimiranja proizvodnje v valjarništvu in stiskalništvu. Delež valjanih izdelkov je dosegel 60 odstotkov celotne proizvodnje.

Impol je uspešno razvijal lastno raziskovalno dejavnost – 18 raziskovalcev je pripravilo 40 razvojno-raziskovalnih nalog.

Impol je znova potrdil svojo ekološko ozaveščenost tudi pri porabi virov. Poraba tehnološke vode se je leta 2004 v primerjavi z letom pred tem zmanjšala kar za 52 odstotkov oziroma za 387 tisoč kubičnih metrov.

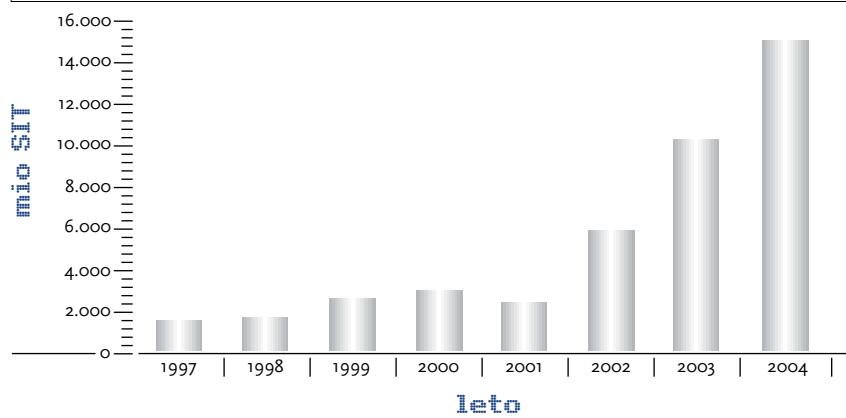
Leta 2004 so proizvodna procesa livarna in cevarna ter podporni procesi osvojili certifikat ISO TS 16949 s posebnimi zahtevami za uporabo standarda ISO 9001 za serijsko proizvodnjo in proizvodnjo nadomestnih delov v avtomobilski industriji.

Tudi za leto 2004 je bil Impol uvrščen med tri finaliste za priznanje Republike Slovenije za poslovno odličnost in prejel posebni priznanji za napredek pri uvajanju modela odličnosti.

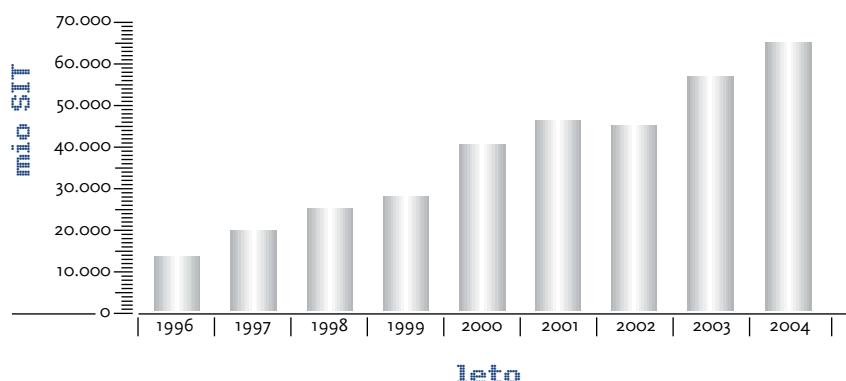
Leta 2004 so bile končane priprave na procesno organizacijo družbe.

# Zadnjih osam let

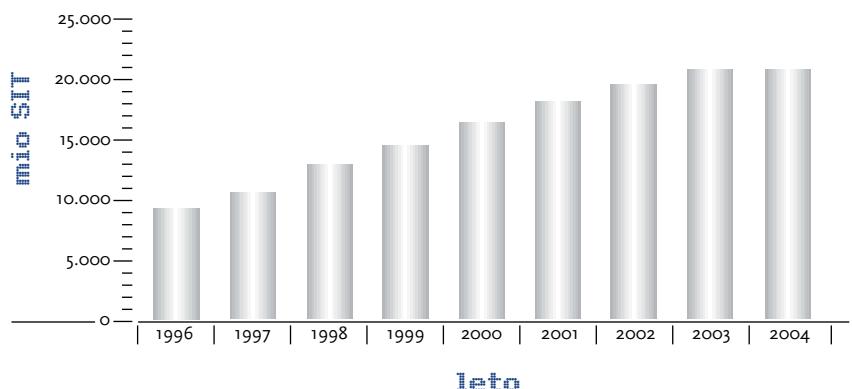
DOLGOROČNE NALOŽBE (v mio SIT)



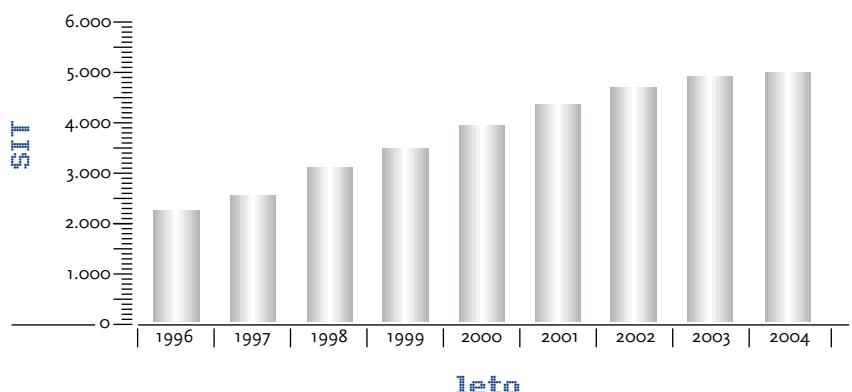
PRODAJA (v mio SIT)



### KAPITAL (v MIO SIT)

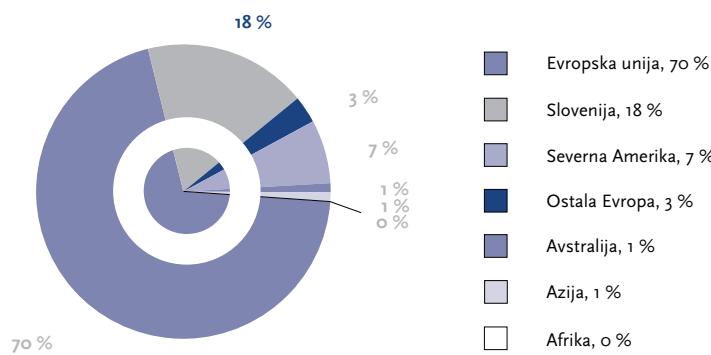


### KNJIŽNA VREDNOST DELNICE (v SIT)



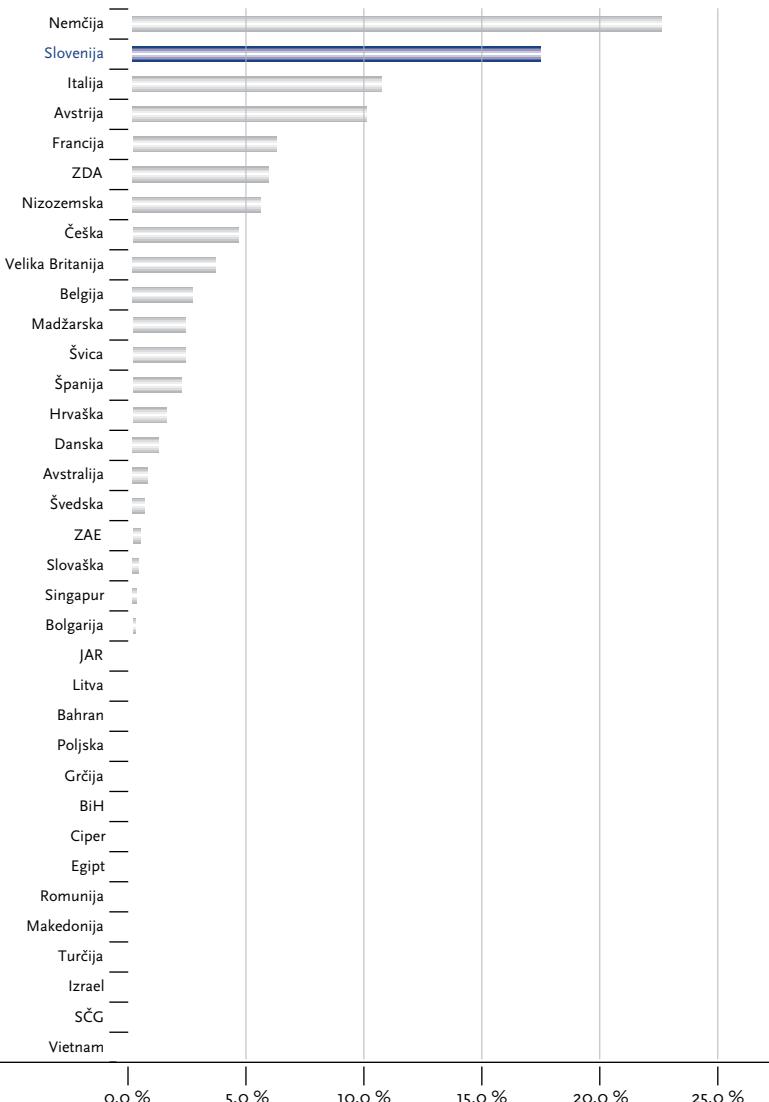
	v milijonih SIT							
	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
<b>PRODAJA</b>	<b>20.205</b>	<b>25.517</b>	<b>28.117</b>	<b>40.251</b>	<b>46.320</b>	<b>46.184</b>	<b>56.327</b>	<b>64.670</b>
– izdelkov	<b>19.986</b>	<b>25.309</b>	<b>27.808</b>	<b>39.640</b>	<b>45.694</b>	<b>44.302</b>	<b>44.052</b>	<b>49.396</b>
– ostalo	<b>218</b>	<b>208</b>	<b>309</b>	<b>611</b>	<b>626</b>	<b>1.881</b>	<b>12.275</b>	<b>15.274</b>
<b>DOBČEK</b>								
– pred davki	<b>332</b>	<b>1.191</b>	<b>1.332</b>	<b>1.521</b>	<b>1.094</b>	<b>1.080</b>	<b>1.198</b>	<b>454</b>
– čisti	<b>331</b>	<b>998</b>	<b>1.082</b>	<b>1.431</b>	<b>1.050</b>	<b>1.057</b>	<b>1.172</b>	<b>454</b>
Amortizacija	<b>640</b>	<b>765</b>	<b>917</b>	<b>997</b>	<b>1.335</b>	<b>1.366</b>	<b>1.606</b>	<b>2.350</b>
<b>Denarni tok iz poslovanja</b>	<b>971</b>	<b>1.763</b>	<b>1.999</b>	<b>2.428</b>	<b>2.385</b>	<b>2.417</b>	<b>2.778</b>	<b>2.803</b>
<b>NALOŽBE</b>								
– dolgoročne	<b>11.110</b>	<b>11.831</b>	<b>13.586</b>	<b>15.658</b>	<b>16.812</b>	<b>21.414</b>	<b>30.449</b>	<b>34.284</b>
– kratkoročne	<b>6.490</b>	<b>7.190</b>	<b>10.194</b>	<b>14.708</b>	<b>14.490</b>	<b>20.177</b>	<b>21.435</b>	<b>23.243</b>
Letne, vložene dolgoročno	<b>1.374</b>	<b>1.486</b>	<b>2.672</b>	<b>3.069</b>	<b>2.490</b>	<b>5.967</b>	<b>10.641</b>	<b>15.220</b>
Kapital (in rezervacije)	<b>10.721</b>	<b>12.740</b>	<b>14.372</b>	<b>16.639</b>	<b>18.472</b>	<b>19.179</b>	<b>20.052</b>	<b>20.156</b>
Dolgoročne obveznosti	<b>1.728</b>	<b>1.318</b>	<b>1.597</b>	<b>2.234</b>	<b>2.597</b>	<b>6.748</b>	<b>8.973</b>	<b>8.365</b>
Kratkoročne obveznosti	<b>5.150</b>	<b>4.963</b>	<b>7.811</b>	<b>11.493</b>	<b>10.233</b>	<b>15.648</b>	<b>22.788</b>	<b>29.003</b>
Število delnic (v 000)	<b>4.063</b>	<b>4.063</b>	<b>4.063</b>	<b>4.063</b>	<b>4.063</b>	<b>4.063</b>	<b>4.063</b>	<b>4.063</b>
<b>DIVIDENDE</b>								
– na delnico		<b>74</b>	<b>74</b>	<b>74</b>	<b>74</b>	<b>77,7</b>	<b>80</b>	<b>80<sup>1</sup></b>
– skupno letno izplačilo		<b>300</b>	<b>300</b>	<b>300</b>	<b>301</b>	<b>316</b>	<b>325</b>	<b>325</b>
– knjižna vrednost delnice	<b>2.639</b>	<b>3.136</b>	<b>3.537</b>	<b>4.095</b>	<b>4.546</b>	<b>4.720</b>	<b>4.949</b>	<b>4.961</b>
<b>ŠTEVILLO ZAPOSLENIH – POVPREČNO</b>								
– celotni sistem Impola	<b>836</b>	<b>868</b>	<b>904</b>	<b>942</b>	<b>944</b>	<b>947</b>	<b>1.952</b>	<b>1.833</b>
– ožji Impol, d. d.	<b>803</b>	<b>834</b>	<b>863</b>	<b>895</b>	<b>900</b>	<b>902</b>	<b>956</b>	<b>976</b>
Realizacija Impol, d. d., €/leto	<b>147.798</b>	<b>164.068</b>	<b>176.026</b>	<b>226.714</b>	<b>237.231</b>	<b>229.999</b>	<b>230.245</b>	<b>265.167</b>
Prodaja – tone/leto Impol, d. d.	<b>51.024</b>	<b>56.134</b>	<b>64.040</b>	<b>73.936</b>	<b>80.378</b>	<b>84.452</b>	<b>87.716</b>	<b>98.727</b>
Prodaja – tone/leto Impol sistem							<b>107.198</b>	<b>122.233</b>
Proizvodnja na zap. Impol, d. d., v t	<b>63,5</b>	<b>67,3</b>	<b>74,2</b>	<b>82,6</b>	<b>89,3</b>	<b>93,6</b>	<b>91,8</b>	<b>101,2</b>
Rentabilnost pred obdavčitvijo	<b>3,3%</b>	<b>7,7%</b>	<b>10,1%</b>	<b>9,9%</b>	<b>6,0%</b>	<b>5,3%</b>	<b>6,0%</b>	<b>2,3%</b>
<b>PROIZVODNJA PO PROGRAMIH V IMPOLU</b>								
– valjarništvo	<b>27.057</b>	<b>31.660</b>	<b>37.933</b>	<b>40.604</b>	<b>41.172</b>	<b>43.851</b>	<b>43.010</b>	<b>73.809<sup>2</sup></b>
– stiskalništvo	<b>23.918</b>	<b>26.112</b>	<b>30.324</b>	<b>34.398</b>	<b>38.997</b>	<b>41.077</b>	<b>45.034</b>	<b>48.424</b>
– delež valjanih izdelkov	<b>53 %</b>	<b>55 %</b>	<b>56 %</b>	<b>54 %</b>	<b>51 %</b>	<b>52 %</b>	<b>49 %</b>	<b>60 %</b>
– delež stiskanih izdelkov	<b>47 %</b>	<b>45 %</b>	<b>44 %</b>	<b>46 %</b>	<b>49 %</b>	<b>48 %</b>	<b>51 %</b>	<b>40 %</b>

#### PRODAJA PO TRGIH LETA 2004



**Slika 1:**  
PRODAJA PO PODROČJIH  
IN DRŽAVAH

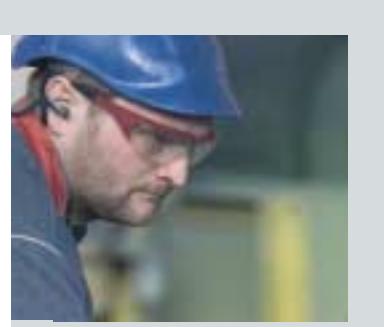
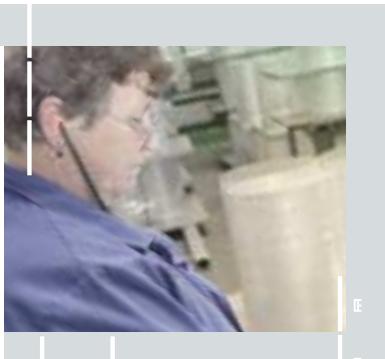
### ANALIZA PRODAJE PO TRGIH ZA LETO 2004



**Slika 1a:**  
PRODAJA PO PODROČJIH  
IN DRŽAVAH



## Überblick



<b>Zadnjih osem let</b>	<b>6</b>
<b>Poročilo predsednika uprave</b>	<b>13</b>
POROČILO PREDSEDNIKA NADZORNEGA SVETA	19
<b>Poslovno poročilo Impola, d. d.</b>	<b>22</b>
USMERITVE	30
POMEMBNEJŠI DOGODKI PO KONČANEM POSLOVNEM LETU	35
<b>Finančni izkazi Impola, d. d.</b>	<b>38</b>
PRILOGA S POJASNILI K IZKAZOM IMPOLA, D. D.	48
IJAVA O ODGOVORNOSTI UPRAVE	61
<b>Revizorjevo poročilo</b>	<b>63</b>



## Poročilo predsednika uprave



*V Impolu so leto 2004 opredeljevala tri zelo različna obdobja. Najprej obdobje pred vstopom v Evropsko unijo, ko so se nadaljevali trendi, začeti v letu 2003.*

*Nato obdobje prilagajanja, ko je Impol začel osvajati nova proizvodna in tržna znanja zaradi vključevanja novih proizvodnih zmogljivosti v proizvodni proces ter prilagajanja za delo v novem okolju Evropske unije. Tretje obdobje pa je bilo obdobje konsolidacije in prestrukturiranja celotnega Impola in to se nadaljuje tudi v letu 2005.*

Poslujemo v panogi, ki mora izpolnjevati ostre pogoje globalne konkurence. Naši konkurenți so velike multinacionalne družbe, ki se trudijo za širitev in prevlado na trgu. To so močna podjetja iz ZDA in Evropske unije, ki so si v zadnjih letih pridobila vpliv z nakupi podjetij po vsem svetu. Še posebno so močni APA (Alcan, Pechieny, Alusuisse), Alcoa (Alcoa, Reynolds) in evropski Hydro (Hydro, VAW). V takšnih razmerah se je nemogoče obdržati brez kakovostnih izdelkov, procesov in odličnosti celotnega poslovanja.

Impol je v letu 2004 uresničeval predvsem tri glavne cilje:

- KONČATI PRENOVO VALJARNIŠKIH IN DELNO STISKANIH PROGRAMOV,
- OPTIMIRATI IN INTEGRIRATI PROIZVODNE PROGRAME V VALJARNIŠTVU, NEODVISNO OD NAMESTITVE POSAMEZNIH DELOV V PROSTOR,
- IZDELATI ZA KUPCE 133.400 TON ALUMINIJASTIH IZDELKOV IN URESNIČITI ŠE VRSTO DRUGIH CILJEV Z NAMENOM, DA DELNIČARJEM, ZAPOSLENIM IN DRUGIM DELEŽNIKOM IZPOLNI NJIHOVA PRIČAKOVANJA.

Glavni cilj, ki si ga je Impol zastavil sredi leta 2003, ostaja še naprej enako zahteven – do leta 2007 povečati letni količinski obseg proizvodnje na 175.000 ton, kar mu bo omogočilo ohranjanje položaja med srednje velikimi predelovalci.

Temeljna usmeritev Impola je predvsem predelava aluminija v veliko izbiro izdelkov, namenjenih predvsem za nadaljnjo vgradnjo, kar tudi pomeni, da se vsak proizvodni proces začne z naročilom znanega kupca.

Leto 2004 je bilo za Impol zelo zahtevno:

- TO JE BILO LETO, KO JE PRODAJA IZDELKOV V SISTEMU IMPOL PRESEGALA ČETRT MILIJARDE EVROV, SKUPNA REALIZACIJA V SISTEMU PA JE KONSOLIDIRANO PRESEGLA 365 MILIJONOV EVROV.
- TO JE BILO LETO, KO JE BILO TREBA ZARADI VELIKIH VLAGANJ IN SPREMEMB NA TRGU MOČNO INOVIRATI FINANCIRANJE.
- TO JE BILO PRVO LETO POSLOVANJA V POLNOPRAVNEM ČLANSTVU SLOVENIJE V EU, KI JE POVZROČILO VELIK DVIG NABAVNIH CEN SUROVINE (CARINE ...), KI ZAJEMA PRIBLIŽNO 65-ODSTOTNI DELEŽ VLOŽKA V PROIZVODNJO.
- TO JE BILO LETO, V KATEREM SO SE VEČINOMA KONČALA VLAGANJA V PRESTRUKTURIRANJE CELOTNEGA PROGRAMA VALJARNIŠTVA.
- TO JE BILO LETO, KO SO SE Z INTENZIVNIMI VLAGANJI V ZNANJE OSVAJALA NOVA TEHNIČNA ZNANJA.
- TO JE BILO LETO, KO SE JE KONČEVALO DELNO PRESTRUKTURIRANJE PROIZVODNEGA PROGRAMA PALIC IN CEVI IZ ZAHTEVNEJŠIH ZLITIN.

Menimo, da Impol vztrajno in uspešno povečuje prodajo na notranjem trgu (kar EU pravzaprav je od 1. maja 2004) in da je našel ravnotežje med socialnim položajem zaposlenih, pričakovanji delničarjev ter svojimi razvojnimi potrebami in si tako zagotovil možnosti za nadaljnji razvoj v skladu s svojo dolgoročno dinamično strategijo, pri čemer daje poudarek razvoju na podlagi skladne rasti.

Zato da bi dosegal še zadovoljive denarne tokove, je moral Impol leta 2004 povečati obseg poslovanja, kar kaže na to, da postajajo pogoji poslovanja zahtevnejši. Pri tem je povečeval predvsem trgovsko dejavnost pri prodaji valjanih izdelkov. To pomeni, da Impolovo hčerinsko podjetje v Srbiji in Črni gori stalno povečuje proizvodnjo.

Impol ni javna družba na borzi, zato svojim delničarjem omogoča ugotavljanje vrednosti njihovih naložb tako, da objektivno prikazuje vrednost družbe z računovodskimi izkazi. Ker družba ni spremenjala števila delnic (4.063.000 delnic), se je knjigovodska vrednost delnice spremenjala le za povečanje kapitala in se je v letu 2004 s 4949 tolarjev za delnico oziroma 20,91 evrov za delnico povečala na 4961 tolarjev oziroma 20,69 evra za delnico. Dobiček v letu 2004 je nižji od dobička leta 2003, predvsem zaradi velikega povečanja amortizacije za 21,88 odstotka v primerjavi z letom 2003. Denarni tok je ostal enak kot leta 2003.

Uprava  
Impola, d. d.:  
Jernej Čokl, predsednik,  
Janko Žerjav,  
Vlado Leskovar in  
Adi Žunec



Impol še naprej deluje kot koncern, ki v nadrejeni družbi vključuje v poslovne rezultate po kapitalski metodi tudi poslovne rezultate vseh odvisnih družb, njihove finančne prihodke oziroma odhodke. Njegovi rezultati zato vedno izražajo rezultate vseh družb, vključenih v večinski lastniški delež sistema Impola.

Zato da bi si zagotovil takšne pogoje financiranja razvojnih naložb in naložb v obratna sredstva, ki bi mu omogočale stabilno poslovanje, je Impol povečal delež kreditov.

Še naprej se bomo trudili zagotavljati tako zahtevne in kakovostne izdelke ter storitve, ki ustrezajo zahtevam trga in pričakovanju kupcev. S tem namenom so bile izpeljane tudi vse naložbe v osnovna sredstva. Leta 2004 so znašale 6,2 milijarde tolarjev (okrog 26 milijonov evrov).

Ugotavljamo, da v aluminijijski industriji tako proizvajalci kakor tudi predelovalci (čeprav zadnji manj) še naprej intenzivno izvajajo proces koncentracije, značilna je izredno hitra rast v Kitajski ter konsolidacija v Rusiji. Po eni strani se s tem zaostruje tržni položaj in povečuje konkurenca, po drugi strani pa to dokazuje, da ima ta dejavnost dobre možnosti za razvoj in dolgoročno delovanje, kar je ena od temeljnih usmeritev sistema Impol.

Menimo, da se z rastjo cen konkurenčnih materialov in surovin ter z razvojem novih aluminijevih zlitin konkurenčna prednost aluminijastih izdelkov pred podobnimi ali enakimi izdelki iz drugih materialov še povečuje in da so velike možnosti za razvoj dodatnih trgov v industriji transportnih in osebnih prevoznih sredstev. V skladu s tem bo Impol še naprej usmerjal tudi svoje raziskovalno-razvojne projekte, da optimalno zadovolji tudi najzahtevnejše kupce na vseh trgih, predvsem pa na trgu EU.

Impol ve, da je v svojem lokalnem okolju eden najpomembnejših generatorjev razvoja in ker je na tem področju najpomembnejše ohraniti in zagotoviti delovna mesta, so njegove naložbe povezane predvsem z njimi. Pri tem se zaveda, da mora za kakovostno in dolgoročno ohranjanje delovnih mest stalno vlagati v posodobitve, in to na leto do 50.000 evrov na delovno mesto. Odpiranje novih delovnih mest pa je zaradi velike, kapitalsko intenzivne dejavnosti še naprej izredno draga, saj znaša od enega milijona evrov za novo delovno mesto navzgor. Zato odločitve za takšne naložbe zahtevajo temeljiti premislek.

Impol se zaveda, da lahko s svojimi poslovnimi usmeritvami pomembno vpliva na okolje in zaradi tega vključuje v svoj proizvodni proces čedalje več sekundarnih aluminijevih surovin, saj je že okrog sedem odstotkov vsega vhoda surovin v obliki sekundarnih nespecificiranih odpadkov, cilj pa je, da se približa 10 odstotkom.

Z delovanjem v skladu s sistemom okoljskega standarda ISO 14001 preprečujemo, da bi z emisijami škodljivo vplivali na okolje. Že pri načrtovanju in tudi izvajanju naložb v nove proizvodne zmogljivosti stalno pazimo, da s svojim delovanjem ne bi škodljivo vplivali na okolje.

Impol bo tudi vnaprej zagotavljal, da se bodo v družbi pridobljena znanja ohranjala in nadgrajevala. Impol spodbuja pridobivanje novih znanj, ki mu omogočajo povečevati produktivnost. Zato svojim zaposlenim zagotavlja:

- STIMULATIVNO NAGRAJEVANJE ZA IZBOLJŠANJE REZULTATOV,
- STIMULATIVNO SPODBUJANJE SODELOVANJA V PROCESU INOVACIJ, IZBOLJŠAV, RAZVOJNIH PROJEKTOV,
- DODATNO POKOJNINSKO ZAVAROVANJE,
- VARNO IN ZDRAVO DELOVNO OKOLJE V SKLADU S PRIDOBLJENIM STANDARDOM OHSAS 18001.

Impol bo tudi v prihodnje skrbel za usposabljanje zaposlenih, ker bo samo z ustreznim znanjem vseh zaposlenih zmogel zadovoljevati kupce.

Impol je tudi leta 2004 sodeloval na natečaju za PRSPO in se uvrstil med finaliste za priznanje Republike Slovenije za poslovno odličnost ter prejel posebni priznanji.

Tako preverjamo, ali dosegamo zadovoljivo raven poslovanja, sprejemljivo za kupce, zanj in vse druge udeležence.

Družba ohranja nespremenjeno politiko oblikovanja dividend v vseh zadnjih štirih letih, zato uprava družbe predlaga, da se dividende na delnico oblikujejo v višini 80,00 tolarjev.

Uprava Impola, d. d.  
**Jernej Čokl,**  
PREDSEDNIK UPRAVE



**Hadzorni svet**  
**Impola, d. d.:**  
Brigita Juhart,  
Branko Ačko,  
Milan Cerar, predsednik,  
Peter Vuk in  
Davorin Brodnjak

## POROČILO PREDSEDNIKA NADZORNEGA SVETA

Nadzorni svet družbe Impol, d. d., Slovenska Bistrica je na svoji redni seji 17. maja 2005 v skladu s pristojnostmi iz člena 274. a Zakona o gospodarskih družbah preveril poslovno poročilo družbe Impol, d. d., in predlog uporabe bilančnega dobička družbe za leto 2004, ki ju je pripravila uprava družbe. V zvezi s tem je sprejel naslednje ugotovitve in sklepe:

Nadzorni svet je preverjal vodenje družbe v poslovnem letu 2004 tako, da je na štirih sejah obravnaval sprotro poslovanje družbe in delo uprave. Preverjal je tudi uresničevanje investicijskih vlaganj. Nadzorni svet je na predlog uprave obravnaval in potrdil načrt poslovanja družbe in poslovno politiko družbe za leto 2005.

Na sejah nadzornega sveta so bila najpogosteje obravnavana vprašanja, ki zadevajo razvojno-investicijski cikel družbe Impol, d. d., še zlasti celovito modernizacijo valjarništva na lokacijah v Slovenski Bistrici in Sevojnu v Srbiji. Potek naložb v Sevojnu je nadzorni svet še posebej preverjal. Spremljal je tudi potek uvajanja procesne organizacije v družbi. Nadzorni svet ugotavlja, da mu je uprava posredovala korektne in objektivne informacije ter podatke o poslovanju družbe in sprejetih planskih obveznosti. Ugotavlja tudi, da je uprava sproti in dosledno uresničevala sklepe nadzornega sveta.

Vse seje nadzornega sveta so bile sklepčne. Predsednik in člani nadzornega sveta so od uprave redno mesečno dobivali pisna poročila o poslovanju družbe.

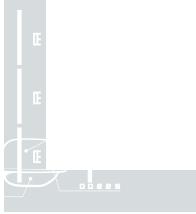
Nadzorni svet ugotavlja, da je k poslovnemu poročilu priloženo tudi revizijsko poročilo revizijske družbe AUDITOR, d. o. o., iz Ptuja. Iz njega izhaja, da računovodski izkazi v vseh pogledih podajajo resnično in pošteno sliko finančnega stanja družbe Impol, d. d., na dan 31. decembra 2004 ter izidov njenega poslovanja in gibanja finančnih tokov v letu, ki se je končalo z navedenim datumom, v skladu s slovenskimi računovodskimi standardi. Poslovno poročilo uprave je skladno z računovodskim izkazom. Nadzorni svet na revizijsko poročilo nima pripomb.

Nadzorni svet k poslovnemu poročilu družbe Impol, d. d., za leto 2004 nima pripomb in ga potrjuje v predlagani vsebini ter predлага skupščini, da podeli upravi razrešnico za poslovno leto 2004.

Nadzorni svet je na predlog uprave obravnaval oblikovanje kapitala, bilančnega dobička in dobička po poslovnem letu 2004 v Impolu, d. d. Nadzorni svet skupščini družbe Impol, d. d., predлага, da ga sprejme v predlagani vsebini.

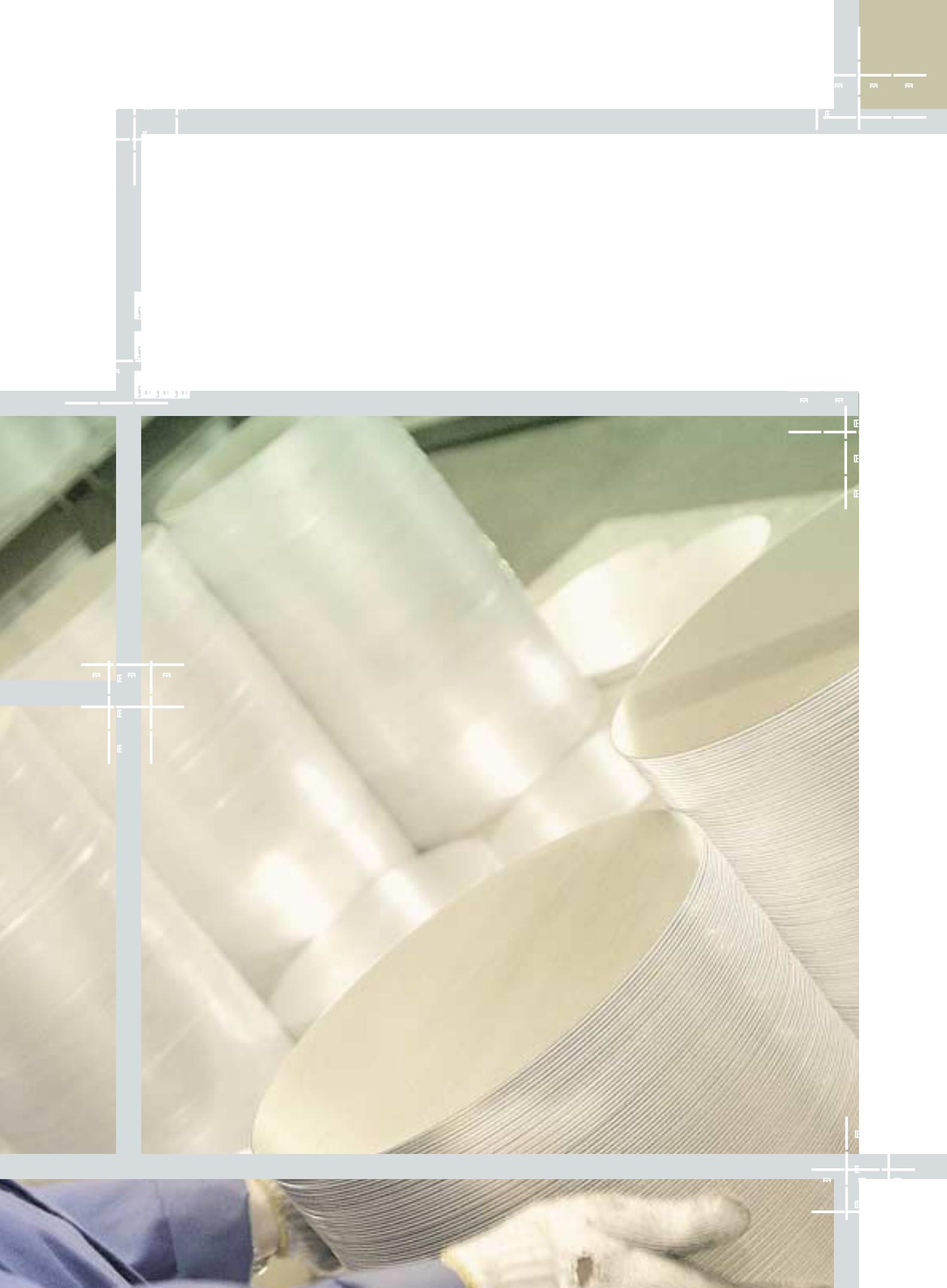
Milan Cerar,

PREDSEDNIK NADZORNEGA SVETA



## Poslovno poročilo Impola, d. d.

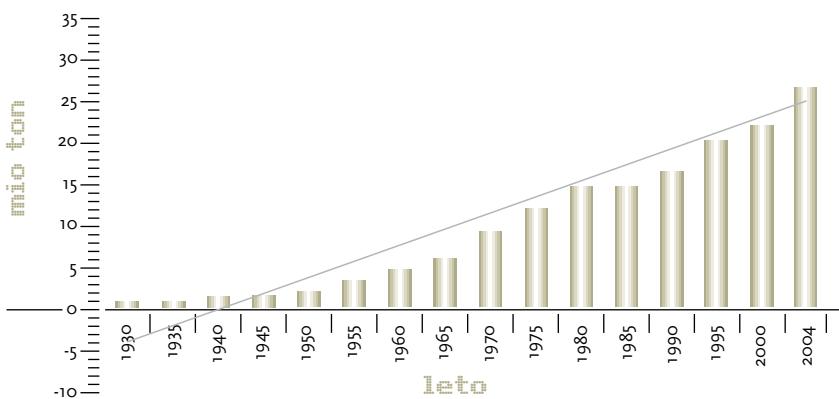




Impol neprenehoma deluje že 179 let, vse od leta 1825. Aluminij predelujemo že od leta 1950 (program je podrobneje opisan na <http://www.impol.si>), ko je bila celotna svetovna letna proizvodnja komaj dober milijon ton, danes pa znaša že okrog 30 milijonov ton, kar kaže naslednja slika.

V svetovni predelavi izdelanega primarnega aluminija je Impol v letu 2004 povečal svoj delež predelave na novo izdelanega aluminija na približno štiri promile; leto pred tem ga je predelal približno tri promile. Tudi drugi v proizvodni proces vključujejo zmeraj več starega aluminija, to je v predhodnih letih izdelan in uporabljen aluminij, ki po izločitvi iz uporabe pride v predelavo kot sekundarni aluminij. Ocenjujemo, da je v svetovnem merilu takšnega aluminija okrog 10 milijonov ton na leto, od tega v EU okrog 4,7 milijona ton; Impolov delež v skupni porabi znaša še zmeraj okrog tri promile.

SVETOVNA PROIZVODNJA PRIMARNEGA ALUMINIJA



Slika 2:  
PROIZVODNJA ALUMINIJA  
V MIO TON NA LETO

Impol je delniška družba (4.063.000 rednih delnic) z naslednjo strukturo najpomembnejših delničarjev:

Delničar	Delež
Impol 2000, d. d.	48,9 %
Kapitalska družba, d. d., PPS	14,5 %
Kapitalska družba PIZ, d. d.	9,7 %
Infond Holding, d. d.	7,5 %
D.S.U., d. o. o.	6,0 %
Infond Holding 1, d. d.	3,9 %
Zlata moneta I, d. d.	3,8 %
Upimol 2000, d. o. o.	2,5 %
Ostali	3,3 %

Razpredelnica 1: DELNIČARSKA STRUKTURA

Impolova dejavnost je predelava aluminija v valjane, stiskane, vlečene, kovane in druge vrste izdelkov.

Impol je organiziran in deluje kot koncern, ki vključuje rezultate vseh odvisnih družb v svoje poslovne izkaze v skladu s Slovenskimi računovodskimi standardi (SRS) po kapitalski metodi in zato njegovi poslovni izkazi prikazujejo poslovanje celotne skupine.

Leta 2004 Impol ni širil svoje dejavnosti na nova področja, ker je namenjal vso pozornost povečevanju in čim boljši izrabi svojih zmogljivosti.

Družba	Delež
Impol Seval, a. d., Srbija in Črna gora	70,0 %
Stampal SB, d. o. o.	100 %
IAC, New York	90,0 %
Impol Stanovanja, d. o. o.	100 %
Štatenberg, d. o .o.	99,6 %
Unidel, d. o. o.	72,6 %
Impol Montal, d. o. o.	100 %
Simfin, d. o. o.	49,5 %
Impol Kadring, d. o. o.	49,0 %
Alcad, d. o .o.	32,0 %

Razpredelnica 2: POVEZANE IN PRIDRUŽENE DRUŽBE

V tujini delujeta le dve povezani družbi: Impol Seval, ki ima še štiri družbe v 100-odstotni lasti, in IAC New York, ki se je konec leta preselila iz okrožja New Rochel v Schnectady.

Nekaj najpomembnejših kazalnikov poslovanja v letu 2004 kaže, da je bilo poslovno leto, gledano predvsem skozi čisti denarni tok, še zadovoljivo, kljub temu da so na Impol močno vplivala politična in poslovna nihanja.

	97	98	99	00	01	02	03	04
Koeficient obračanja kapitala	1,9	1,8	1,8	2,2	2,2	1,8	2,2	3,1
Rentabilnost	3,3 %	8,0 %	7,5 %	8,6 %	5,7 %	5,5 %	5,6 %	2,3 %
Margina	1,5 %	3,9 %	3,6 %	3,5 %	2,3 %	2,2 %	2,3 %	0,7 %
Kapital/aktivna	60 %	66 %	60 %	55 %	59 %	46 %	38 %	35 %
Dolg/kapital	67 %	52 %	67 %	83 %	69 %	117 %	160 %	185 %
Dolgoročni viri/kapital	15 %	12 %	12 %	14 %	14 %	35 %	45 %	41 %
Zaposleni	838	830	860	895	900	902	956	976

**Razpredelnica 3: NAJPOMEMBNEJŠI KAZALNIKI**

Zaradi intenzivnega razvojnega programa, ki se je leta 2004 končeval, je Impol začasno še dodatno okrepil financiranje intenzivnih naložbenih programov (naložbe v stalna sredstva v višini 6,2 milijarde tolarjev oziroma 26 milijonov evrov) in povečal fizični obseg poslovanja (naložbe v obratna sredstva so znašale 9,8 milijarde tolarjev oziroma 41 milijonov evrov).

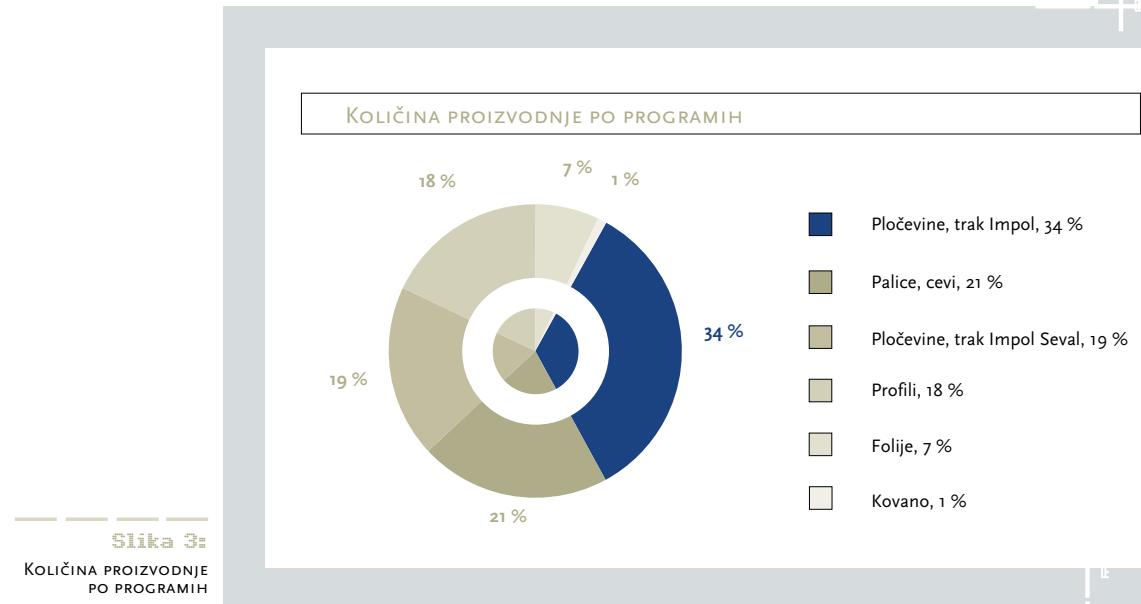
## PROIZVODNI PROGRAM

Impolov proizvodni program sestavljajo:

- RAZLIČNI VALJANI ALUMINIJASTI IZDELKI (TRAKOVI, PLOČEVINE, DESINIRANE IN OBLIKOVANE PLOČEVINE, BARVANI TRAKOVI ...),
- FOLIJE,
- PROFILI,
- PALICE, CEVI,
- KOVANI IZDELKI

in se leta 2004 ni veliko spremenil po vrsti proizvodov, se pa hitro spreminjače deleži posameznih programov. Raste predvsem proizvodnja folij, ki so najzahtevnejši valjani izdelek.

Zaradi težavnega tehnično-tehnološkega osvajanja novih proizvodnih programov in zamud izvajalcev pri obnavljanju valjarne v Impol Sevalu je obseg proizvodnje zaostajal za načrtovanim za okrog 8,5 odstotka in se je normaliziral šele proti koncu leta. Za načrtovano je zaostajala tudi proizvodnja vlečenih palic, in to zaradi prepočasne usposobitve nove opreme za vlečenje palic. Tehnologija se je pokazala zahtevnejša, kakor smo sprva pričakovali. V proizvodnji folij pa bo treba dodatno



uskaljevati program zaradi različnih kakovosti in lastnosti vhodnih trakov za folije in zaradi prestrukturiranja trga.

Celotni proizvodni program je predhodno usklajen s prodajnim, saj je vsa proizvodnja naročniška in bo taka zaradi narave izdelkov tudi ostala.

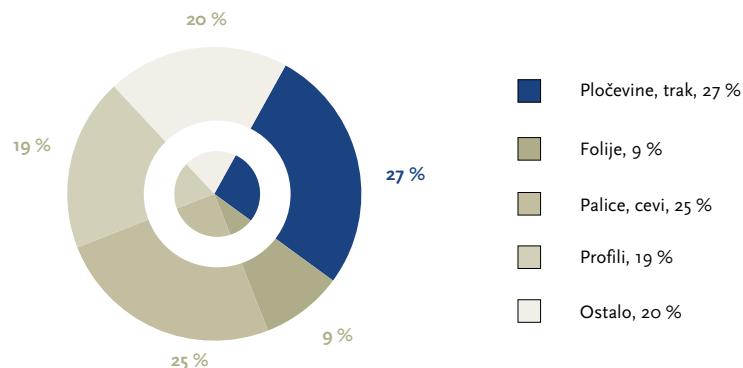
Največji delež (okoli 60 odstotkov) predstavljajo valjani izdelki, hitreje se bo povečeval obseg proizvodnje folij. Pogoj, da se tak obseg ohrani, pa je, da se v najkrajšem mogočem času uresniči naložba v dodatne livarniške zmogljivosti za proizvodnjo ustrezne surovine za proizvodnjo valjanih materialov. Delež stiskanih izdelkov v skupnem količinskem obsegu poslovanja je zdaj 40-odstoten in bo ostal enak kljub zasičenosti trga s profili.

## TRG IN KUPCI

Impol prodaja svoje izdelke po vsem svetu. Najpomembnejša prodajna območja so ostala ista kot v predhodnem letu. To so Nemčija, Slovenija, Italija, Nizozemska in tako dalje (Sliki 1 in 1a, str. 8, 9). Kupci Impolovih izdelkov so proizvajalci izdelkov za avtomobilsko in drugo industrijo transportnih sredstev, gradbeno industrijo, elektroindustrijo, industrijo toplotnih izmenjevalnikov, industrijo gospodinjskih pripomočkov in nekateri drugi proizvajalci.

Impol oskrbuje svoje kupce z bogato izbiro aluminijastih valjanih in stiskanih izdelkov, ki so izdelani na individualno zahtevo kupca. Zato je celotna proizvodnja zastavljena in vodena kot individualna proizvodnja, izvaja pa se masovno, da lahko izpolni cenovna pričakovanja kupcev.

DELEŽ PRODAJE PO PROGRAMIH



Slika 4:  
DELEŽI PRODAJE PO PROGRAMIH

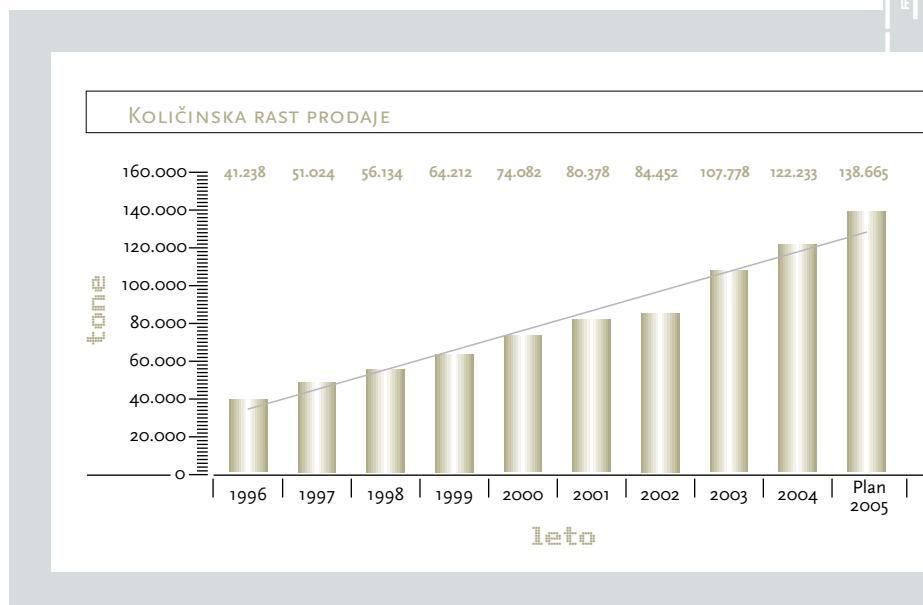
Leto	Količinska prodaja v tonah	Indeks gibanja obsega prodaje
1996	41.238	
1997	51.024	1,24
1998	56.134	1,10
1999	64.212	1,14
2000	74.092	1,15
2001	80.378	1,08
2002	84.452	1,05
2003	107.778	1,28
2004	122.233	1,13
Plan 05	138.665	1,13

Razpredelnica 4: Količine in rast prodaje

Ker je aluminij borzno blago, se njegove cene izredno hitro spremenjajo in zato sama vrednost prodaje ne izraža dejanskega angažiranja na trgu. Impolovo dejansko vključevanje na trgu prikazuje količinska prodaja, ki stalno narašča. Pomembno je, da rast predvidevamo tudi v letu 2005. Pri tem upoštevamo še količine, ki jih prodajajo odvisne družbe.

V celotnem obravnavanem obdobju se je obseg poslovanja neprestano in hitro povečeval. Leta 1997 smo bili na lestvici največjih izvoznikov v Sloveniji na 9. mestu, leta 1998 na 7. mestu, leta 2004 pa smo se uvrstili na 6. mesto.

Slika 1 (str. 8) prikazuje, da je pretežni del prodaje še vedno usmerjen na območje EU; vključno s prodajo na območju Slovenije v Evropi prodamo več kot 90 odstotkov vseh izdelkov.



## NABAVNI TRG IN TVEGANJA

Impol organizira pretežni del nabav skupno, upoštevajoč načelo, da kupuje z optimalnimi pogoji (cenovno, rokovno, stroškovno, kakovostno). Več kot 70 odstotkov vseh nabav so nabave aluminijevih surovin.

Za Impol so pomembnejši dobavitelji le dobavitelji aluminijevih surovin. Aluminijeve surovine pretežno (okrog 75 odstotkov) uvažamo in zato se pogoji in cene za njihov nakup oblikujejo v skladu z gibanji cen na Londonski borzi kovin (LME). Predelujemo čedalje več sekundarnega aluminija in tako tudi na tem področju delujemo v skladu s podjetniškimi smernicami, da skrbimo za zaščito okolja.

Leta 2004 so se nabavne cene surovin občutneje povečale, kar je bila posledica vstopa v EU (carina – povečanje za približno 100 evrov na tono in rast cen aluminija na LME za okoli 100 evrov na tono).

Ker se aluminij kupuje po cenah, ki se oblikujejo na borzi, Impol zavaruje del nabavnih cen s posebnimi instrumenti (hedging) in je imel na koncu leta 2004 odprtih pozicij za 2,2 milijarde tolarjev (9,2 milijona evrov oziroma 6750 ton aluminija).

## POGOJI POSLOVANJA

Impol posluje v panogi, kjer je skoncentriranih nekaj zelo velikih proizvajalcev, število manjših pa upada (največja konkurenta sta vsak približno 80-krat večja). Temu primerno se mora organizirati tudi Impol, ki se proti močnejšim konkurentom bori s skladnejšo rastjo in poslovnimi povezavami s podjetji, ki so v podobnem položaju. Zato se delničarji pri sprejemanju politike dividend odločajo predvsem tako, da omogočajo razvojna vlaganja z zadrževanjem optimalnega dela doseženega dobička v rezervah.

## RAZVOJNI PROCESI

Z intenzivnim vodenjem in uvajanjem sistemov delegiranja in postopno decentralizacijo bomo zmanjševali število organizacijskih ravni. V letu 2005 načrtujemo reorganizacijo in oblikovanje divizij v dveh temeljnih procesih – stiskalništvu in valjarništvu. Tako se bo valjarniški del v Slovenski Bistrici maksimalno povezoval z valjarništvom v Impol Sevalu. Z uvedbo procesne organizacije poslovanja bodo bolje izrabljene proizvodne zmogljivosti, obvladovani stroški in zagotovljena večja kakovost izdelkov po konkurenčnih cenah.

Z izboljševanjem kakovosti, obvladovanjem in ponovljivostjo procesov smo omejili število napak v procesih, vendar pa jih bomo poskušali še zmanjšati.

Sredi leta 2004 je Impol pridobil certifikat ISO TS 16949 za proizvodnjo in prodajo programa palic in cevi za potrebe avtomobilske industrije. Zaradi zahtevnih naročil nameravamo kakovost in zahtevnost proizvodov na tem področju še povečati.

Tako uvajanje enotnega sistema kazalnikov kakor nadzorno ploščo za preverjanje razvoja in poslovanja je zahtevalo preverjanje Impolovih strateških usmeritev. To se je odrazilo v strategiji Impola, prenovljeni leta 2003, ki na dopolnjenih temeljih opredeljuje vizijo, temeljne cilje in strategijo za obdobje do leta 2007. Zaradi hitrih sprememb v okolju je preverjanje strateških usmeritev dinamičen in stalen proces.

## VAROVANJE OKOLJA IN ZDRAVJA ZAPOSLENIH

V Impolu se zavedamo, kako pomembno je ohranjati naravne vire, kar bo dolgoročno vplivalo tudi na konkurenčnost in obstoj podjetij. Zato stalno preverjamo delovanje sistema z obnavljanjem certifikatov ISO 14001 in OHSAS 18001.

Impol še naprej skrbi za dodatno pokojninsko zavarovanje vseh zaposlenih in jim tako zagotavlja dodatno socialno varnost s plačevanjem premije 6000 tolarjev na zaposlenega na mesec. Za to so se odločili skoraj vsi zaposleni.

## USMERITVE

### Iz IMPOLOVIH STRATEŠKIH PLANSKIH USMERITEV

#### Poslanstvo podjetja:

- PREDELAVA LAHKIH KOVIN, ZLASTI ALUMINIJJA, V IZDELKE, KI ZAGOTAVLJajo KUPCEM ZANJE NAJVVIŠJO MOGOČO VREDNOST (RAZMERJE CENA:KAKOVOST).

#### Temeljne vrednote:

- PRILAGODLJIVOST IN HITROST,
- ZANESLJIVOST IN ZAUPANJE,
- STALNO IZOBRAŽEVANJE IN INVENTIVNOST VSEH ZAPOSLENIH,
- PRIPADNOST PODJETJU IN TIMSKO DELO,
- KAKOVOST,
- VAROVANJE OKOLJA IN ZDRAVJA ZAPOSLENIH.

### TEMELJNI CILJI V LETU 2005 IN NAPREJ

#### Cilji in usmeritve

Impol bo maksimalno povečeval količinski obseg proizvodnje v skladu s tržnimi in surovinskimi možnostmi in temu tudi v celoti prilagajal notranjo organiziranost. V skladu z dogovori o izvajanju dolgoročne strategije v letu 2005 predvidevamo naslednje ukrepe:

- REŠITEV PROBLEMA LIVARNE – ZGRADITEV LIVNICE II V IMPOL SEVALU,
- VEČJO USMERITEV V AVTOMOBILSKO IN PODOBNO ZAHTEVNO PROIZVODNJO,
- PRIPRIVALI BOMO NAČRT O NADOMESTITVI OZIROMA DOPOLNITVI PROGRAMA STISKALNICE 12,5-MN,
- V IMPOL SEVALU OSVAJAJO PROGRAM PROIZVODNJE »FOIL STOCKA«. ČE BOMO NAŠLI DRAŽJI PROIZVODNI PROGRAM, BOMO LINIJO PREUSMERILI V IZDELAVO TEGA,
- RAZLIKA MED POVPREČNO CENO IN CENO ALUMINIJA NA LME SE MORA V IMPOL SEVALU POVEČATI ZA 100 EVROV NA TONO V PRIMERJAVI Z DOSEŽENO RAZLIKOM V AVGUSTU 2004,
- IMPOL BO NADALJEVAL PRESTRUKTURIRANJE PROIZVODNEGA PROGRAMA ZA POVEČEVANJE PROIZVODNJE IZDELKOV V RAZREDIH Z VIŠJO DODANO VREDNOSTJO IN PRI TEM NE BO OŽIL SESTAVE PROIZVODNEGA PROGRAMA,
- IMPOL BO OPAZNO BOLJŠI OD KONKURENCE GLEDE HITROTI IN ZADOVOLJEVANJA SPECIFIČNIH POTREB KUPCEV. CILJNIM KUPCEM BO PONUDIL NAJUGODNEJEŠE RAZMERJE MED CENO IN KAKOVOSTJO,
- PROGRAMI, PRI KATERIH BO IMPOL DOSEGAL NAJHITREJŠO RAST, SO VOTLI PROFILI PO NAČRTU, FOLJE, REBRASTE PLOČEVINE, RONDELE, PALICE ZA KOVANJE, VLEČENI IZDELKI, TERMIČNO OBDELANE PALICE, PLOČEVINE IN TRAKOVI,
- IMPOL BO ZADOVOLJEVAL POTREBE MANJŠIH KUPCEV, KI ZA VELIKE DOBAVITELJE NISO DOVOLJ ZANIMIVI,
- IMPOL BO POVEČEVAL ŠTEVilo IZDELKOV, PRODANIh POD LASTNO BLAGOVNO ZNAMKO,
- IMPOL BO SVOJO KONKURENČNO PREDNOST DOSEGAL S TEKMOVALNOSTJO ZAPOSLENIH, KI IMAJO ZNANJE IN SO PRIPRAVLJENI VSAKODNEVNO IZBOLJŠEVATI PARAMETRE IMPOLOVE PONUDBE,

- IMPOL BO NABAVLJAL OD 15 DO 20 ODSTOTKOV ODPADNEGA ALUMINIJA,
- IMPOL BO RAZVIJAL PREDELAVO ALUMINIJА IN NJEGOVIH ZLITIN TER ŠTUDIJSKO OBDELOVAL DRUGE LAHKE KOVINE,
- IMPOL BO ZGRADIL LOGISTIČNI CENTER,
- ZA KAKOVOST V CELOTNEM SISTEMU JAMČI IMPOL,
- IMPOL GOJI SVOJO BLAGOVNO ZNAMKO IMPOL,
- NAJVEČJO RAST BO IMPOL DOSEGEL NA EVROPSKIH TRGIH IN PRI SEDANJIH KUPCIH,
- IMPOL SI BO PRIZADEVAL ZA VIŠJE STOPNJE PREDELAVE (KONČNI PRODUKT IN VIŠJA DODANA VREDNOST NA TONO),
- V ZAGOTavljanje FINANČNIH VIROV ZA FINANCIRANJE STRATEŠKIH DEJAVNOSTI, BO IMPOL POSKUŠAL VKLJUČEVATI ZUNANJE PARTNERJE.

## PROGRAMI

Selekcija in usmerjanje proizvodnih programov se bosta konsolidirano izvajala v okviru celotnega sistema. S povečevanjem vključevanja lastnih livarn v zgodnje faze priprave ustreznih surovin iz manj zahtevnih vhodnih materialov (pri tem si bomo prizadevali uporabljati čim več sekundarnih surovin – za kar se bo Impol tudi ustrezen tehnično in tehnološko usposobil) bomo na enoto proizvoda zagotavljali dodajanje večje vrednosti.

Nadaljevali bomo projekt za uvedbo in uporabo procesnega spremljanja v celotnem sistemu.

## POMEMBNEJŠI PREDVIDENI REZULTATI

Pričakujemo, da bodo rezultati poslovanja celotnega sistema Impola (konsolidirano) in posebno matične družbe Impol, d. d., v letu 2005 naslednji (samo izbrani pokazatelji – vsi vrednostni pokazatelji se ugotavljajo v evrih):

Izbrani kazalniki	Konsolidirano Impol	Impol, d .d.
Skupaj sredstva	286.751	242.343
Kapital	84.949	84.387
Dolgoročne obveznosti	44.112	32.636
Čisti prihodki od prodaje	324.088	255.578
Odpisi – amortizacija	14.891	12.172
Finančni odhodki za obresti	7.558	5.144
Čisti poslovni izid pred davki	6.200	4.938
Čisti poslovni izid po davkih	4.900	3.704
Čisti prilivi (pred naložbami)	9.250	8.560
Povprečno število zaposlenih	1.800	980

Pri tem bosta imela prednost razvoj in povečevanje obsega tistega poslovanja Impola, ki mu prinaša največjo dodano vrednost.

## TRŽNE DEJAVNOSTI

Impol se bo še naprej usmerjal na odprte trge, ki se spoznajo na zahtevnejše tehnologije in ki zagotavljajo višjo likvidnost, pri tem pa zagotavlja:

Na domačem trgu bo s konkurenčno ponudbo zadovoljeval likvidni del trga. Del trga bo zalagal tudi s povečanjem lastnih prodajnih poti, organiziranih v povezanih podjetjih, ter s specializacijo v odvisnih podjetjih. Izvoz na zahtevne trge bo v celoti krmililo matično podjetje.

Še naprej bo zagotavljal čim bolj razpršeno prodajo po vseh svetovnih trgih, pri tem pa se bo močneje vključeval na trge osrednje Evrope in nekdanje Jugoslavije in druge vzhodnoevropske trge (odvisno od njihove likvidnosti).

Prodajne oddelke bomo organizirali v skladu z novimi razmerami in potrebami Impola, kar bo povezano s finančnimi naložbami v druga podjetja, kjer si Impol zagotavlja večinske upravljaljske deleže.

Proizvode z nizko dodano vrednostjo, ki jih je na trgu treba prodajati zaradi dopolnjevanja bo Impol zagotavljal le selektivno in skupaj s komplementarnimi proizvodi.

## PROIZVODNE DEJAVNOSTI

Skupni obseg proizvodnje bo enak predvidenemu obsegu prodaje in bo po proizvodnih procesih naslednji:

Proizvodni proces	Ton na leto
valjarna	43.588
folije	15.300
cevarna	29.450
profili	22.350
<b>Impol, d. d.</b>	<b>110.688</b>
Stampal SB	900
Impol Seval	27.077
<b>Impol (sistem)</b>	<b>138.665</b>

## RAZVOJ IN NALOŽBE

Odločali se bomo le za tiste dolgoročne naložbe, ki se bodo potrjevale na trgu in zagotavljale zadovoljivo donosnost. Leta 2005 bomo izboljšali izkoriščenost novih zmogljivosti in s tem zagotovili dolgoročnejše možnosti za nadaljnje delovanje programa zahtevnejših izdelkov v valjarništvu in stiskalništvu. Izvedli bomo tretjo fazo naložb v Impol Sevalu.

Še naprej bomo izvajali manjše naložbene posege, večje projekte pa šele, ko bodo to dovoljevali neto denarni tokovi. Te bodo dodatno zagotovile naložbe, ki jih izvajamo:

- V letu 2005 se bo začel temeljni razvojni projekt Impola v Impol Sevalu z začetkom gradnje novih livarniških zmogljivosti in posodobitve tople valjarne.
- Osvojili bomo znanje za kakovostno in stroškovno ugodnejšo proizvodnjo valjanih izdelkov iz kontinuirno litega traku.
- Nekatere proizvodne programe bomo prenašali v tiste dele sistema, kjer imamo kakovostnejše naprave.

## POLITIKA FINANCIRANJA

Impol bo leta 2005 poskušal doseči naslednje najpomembnejše cilje:

- Dolgoročne naložbe bodo prednostno usmerjene v dokončanje že začetih projektov, pogodbene obveznosti v Impol Sevalu in v obratna sredstva za financiranje povečanega obsega poslovanja. Odločili se bomo za dolgoročno financiranje z uporabo poslovnega lizinga.
- Kratkoročno vlagamo predvsem v zaloge aluminijevih surovin in financiranje trga. Prodajne pogodbe, ki niso pokrite z zalogami v podjetju in ki jih bomo realizirali v obdobju, daljšem od dveh mesecev (back-to-back), varujemo z nakupom ustreznih opcijskih dokumentov (hedging), nezavarovane terjatve v tujini pa z zavarovanjem pri Slovenski izvozni družbi.
- Mogoča nihanja tečajev valut bomo v primerih, ko bodo roki obvladljivi, blažili s terminskimi nakupi in prodajami. Leta 2004 tega ni bilo treba početi, ker smo prilive in odlive usklajevali z uravnovešenjem prilivov s plačevanjem obveznosti.

## KADRI

S povečanjem produktivnosti bo Impolu uspelo obdržati vseh 978 zaposlenih v matični družbi.

Posebna pozornost bo namenjena izobraževanju in zaposlovanju v odvisnih družbah, kamor se bodo iz matične družbe prenašala ustreznna znanja in organizacijske spremnosti. Tudi v odvisnih družbah bomo zagotavljali racionalno zaposlovanje. Uvajali bomo bolj poenotene postopke stimuliranja za doseganje dobrih poslovnih rezultatov. Povečevanje plač bo praviloma omogočalo le doseganje boljših rezultatov od minimalnih pričakovanih.

Posebno bomo spodbujali dodatno izobraževanje za potrebe proizvodnega procesa v okviru podjetja in tudi samoizobraževanje.

Leta 2005 načrtujemo 2,5-odstotno fluktuacijo.

Družba bo sprejela za vse zaposlene program usposabljanja za leto 2005, s poudarkom na usposabljanju na delovnem mestu. Za to usposabljanje bo namenila 33 milijonov tolarjev, kar je za en milijon tolarjev več kot v letu 2004. Načrtujemo, da se bo vsak zaposleni v letu 2005 usposabljal povprečno 28 ur.

Glede poklicnega zdravja in varstva pri delu bomo z izboljševanjem delovnih razmer, usposabljanjem zaposlenih in predvsem s preventivnim delovanjem preprečevali nastajanje poškodb pri delu (za 5 odstotkov manj v primerjavi s številom poškodb leta 2004).

Družba bo vse zaposlene z njihovim sodelovanjem nezgodno zavarovala.

Družba bo s stimulativnim nagrajevanjem še naprej pospeševala inventivno dejavnost.

## OKOLJSKA POLITIKA, ZDRAVJE IN VARSTVO

Impol ima sprejeto politiko, programe ukrepov ter zagotovljeno stalno zunanje in notranje presojanje okoljsko sprejemljivega ravnanja ter zagotavljanja zdravja in varstva pri delu za vse zaposlene. Ugotavljamo, da v okolje ne oddajamo škodljivih emisij.

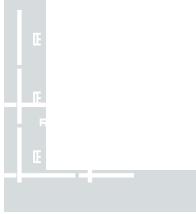
Še naprej si prizadevamo pridobiti integrirano okoljevarstveno dovoljenje in se prilagajamo zahtevam IPPC v skladu z referenčnimi dokumenti (BREF) za aluminijsko dejavnost.

Impol bo zagotavljal visoko raven zdravja in varstva pri delu, kar bo dokazoval z ohranjanjem in nadgrajevanjem certifikata OHSAS 18001 in certifikata ISO 14001 tudi v drugih delih podjetja in ne le v matični družbi.

V varovanje okolja bomo vključevali tudi vse druge poslovne subjekte, ki delujejo v industrijski coni.

## POMEMBNEJŠI DOGODKI PO KONČANEM POSLOVNEM LETU

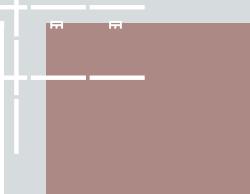
V obdobju od 1. januarja 2005 do priprave tega poročila ni bilo dogodkov, ki bi pomembno vplivali na izkaze poslovanja Impola za leto 2004.

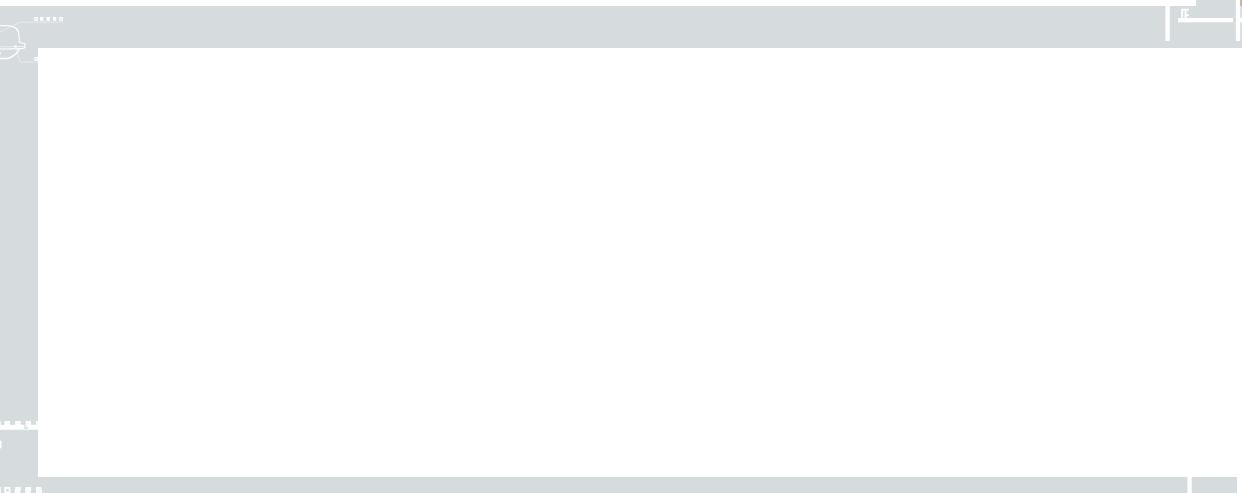


## Finanční izkazí Impola, d. d.



© 2008 Impola, d. d.





## Finančni izkazi

v tisoč SIT

<b>Izkaz poslovnega izida</b>	<b>2003</b>	<b>2004</b>
<b>1 Čisti prihodki od prodaje</b>	<b>56.296.923</b>	<b>62.500.112</b>
a) Od prodaje proizvodov (opredmetenih)	44.005.920	50.276.900
Na domačem trgu	6.673.467	6.863.496
Na tujem trgu	37.332.453	43.413.404
b) Od prodaje storitev	526.363	725.379
Na domačem trgu	368.742	359.652
Na tujem trgu	157.621	365.727
c) Od prodaje blaga in materiala	11.764.640	11.497.833
Na domačem trgu	1.094.164	947.983
Na tujem trgu	10.670.476	10.549.850
<b>2 Sprememba vrednosti zalog</b>	<b>669.567</b>	<b>1.814.677</b>
– povečanje zalog proizvodov in nedokončane proizvodnje	669.567	1.814.677
<b>3 Drugi usredstveni proizvodi in storitve</b>	<b>1.523</b>	<b>281</b>
<b>4 Drugi poslovni prihodki</b>	<b>385.279</b>	<b>355.426</b>
<b>BRUTO KOSMATI DONOS IZ POSLOVANJA</b>	<b>57.353.292</b>	<b>64.670.496</b>
<b>5 Stroški blaga, materiala in storitev</b>	<b>48.201.438</b>	<b>56.039.045</b>
a) Nabavna vrednost prodanega blaga	11.568.686	11.148.154
b) Stroški porabljenega materiala	33.215.327	41.041.826
c) Stroški storitev	3.417.425	3.849.065
<b>6 Stroški dela</b>	<b>4.330.113</b>	<b>5.006.640</b>
a) Stroški plač	3.128.485	3.623.195
b) Stroški socialnih zavarovanj	516.282	598.148
c) Drugi stroški dela	685.346	785.297
– od tega za dodatno pokojninsko zavarovanje	48.810	48.594
<b>7 Odpisi vrednosti</b>	<b>1.614.894</b>	<b>2.350.238</b>
a) Amortizacija	1.605.798	2.349.733
b) Odpisi gibljivih sredstev	9.096	505
8 Drugi poslovni odhodki	285.904	116.676
<b>SKUPAJ STROŠKI IN ODHODKI IZ POSLOVANJA</b>	<b>54.432.323</b>	<b>63.512.599</b>
<b>DOBIČEK IZ POSLOVANJA</b>	<b>2.920.969</b>	<b>1.157.897</b>
<b>SKUPAJ FINANČNI PRIHODKI</b>	<b>1.557.981</b>	<b>1.869.814</b>
<b>9 Finančni prihodki iz deležev</b>	<b>187.227</b>	<b>415.529</b>
<b>10 Finančni prihodki iz dolgoročnih terjatev</b>	<b>20.879</b>	<b>6.580</b>
<b>11 Finančni prihodki iz kratkoročnih terjatev</b>	<b>1.349.875</b>	<b>1.447.705</b>
<b>SKUPAJ FINANČNI ODHODKI</b>	<b>3.322.137</b>	<b>2.586.123</b>
<b>12 Finančni odhodki za odpise finančnih naložb</b>	<b>659.586</b>	<b>21.240</b>
<b>13 Finančni odhodki za obresti in iz drugih obveznosti</b>	<b>2.662.551</b>	<b>2.564.883</b>
<b>14 Čisti poslovni izid iz rednega poslovanja pred obdavčitvijo</b>	<b>1.156.813</b>	<b>441.588</b>
<b>15 Davek iz dobička iz rednega poslovanja</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>16 Čisti poslovni izid iz rednega poslovanja</b>	<b>1.156.813</b>	<b>441.588</b>
<b>17 Izredni prihodki</b>	<b>53.124</b>	<b>16.117</b>
<b>18 Izredni odhodki</b>	<b>12.237</b>	<b>3.980</b>
<b>19 Poslovni izid zunaj rednega poslovanja</b>	<b>40.887</b>	<b>12.137</b>
<b>20 Davek iz dobička, ustvarjenega zunaj rednega poslovanja</b>	<b>25.867</b>	
<b>21 Drugi davki, ki niso izkazani pod drugimi postavkami</b>		
<b>22 Čisti poslovni izid obračunskega obdobja</b>	<b>1.171.833</b>	<b>453.725</b>
<b>24 Zaposleni – stanje</b>	<b>941</b>	<b>978</b>

Izkaz poslovnega izida je sestavljen po različici I.

Odvisna podjetja se vključujejo s svojimi rezultati v računovodske izkaze Impola, d. d., z upoštevanjem kapitalske metode, njihovi poslovni izidi pa neposredno vplivajo na izide Impola ter s tem neposredno sooblikujejo njegovo poslovno uspešnost.

#### **Prihodki prodaje**

- Prihodki prodaje so prodajne vrednosti prodanih izdelkov, materiala, blaga in drugih opravljenih storitev v obračunskem obdobju. Merijo se s prodajnimi cenami, navedenimi na računih, zmanjšanimi za dane trgovske popuste in različne rabate ter vrednost vrnjenih količin.
- Prihodki od prodaje izdelkov, blaga in storitev se evidentirajo ločeno za prodajo na domačem in tujem trgu.

#### **Stroški za obdobje 2004**

- Stroški materiala oziroma storitev so stroški tistega materiala oziroma storitev, ki se porabljajo pri nastajanju poslovnih učinkov (neposredni stroški), pa tudi tisti stroški materiala oziroma storitev, ki nimajo take narave (posredni stroški).
- Stroški dela so obračunane plače, avtorski honorarji in podobni stroški v bruto vrednosti, dodatno pa še prispevki in davki, ki se obračunajo od teh osnov in niso sestavni del bruto zneskov. Stroški dela bremenijo nastajanje poslovnih učinkov ali pa imajo lastnosti splošnih stroškov.
- Amortizacija je prenašanje vrednosti opredmetenih osnovnih sredstev in neopredmetenih dolgoročnih sredstev in se upošteva kot neposredno nastajanje stroškov pri nastajanju poslovnih učinkov.
- Stroški odpisov zalog in terjatev nastajajo zaradi zmanjšanja tovrstnega dela obratnih sredstev na iztržljivo vrednost.
- Družba prenaša stroške zalog izdelkov in nedokončane proizvodnje na prodane količine z uporabo metod neposrednih proizvajalnih stroškov.

### Finančni prihodki

- Finančni prihodki so prihodki iz deležev dolgoročnih in kratkoročnih terjatev in drugi finančni prihodki.
- Finančni prihodki iz deležev in finančni odhodki pri finančnih naložbah so ugotovljeni na podlagi poslovanja odvisnih družb:

	Impol Seval	Impol Seval Finalizacija	Stampal SB	IAC	Impol Stan	Impol Stanovanja	Unidel	Štatenberg	Impol Montal	v tisoč SIT
Čisti prihodki od prodaje	15.253.117	525.527	1.242.523	23.591.348	19.822	66.626	293.889	728	0	
KOSMATI										
DONOS IZ POSLOVANJA	14.768.366	546.114	1.215.736	23.787.920	19.822	66.626	295.090	1.384	7.569	
Skupaj finančni prihodki	199.257	39.913	5.556	6.413	14	24.225	19.451	126	17.485	
Skupaj finančni odhodki	1.327.002	33.521	20.632	49.295	331	601	516	1.897	5.325	
Izredni prihodki	2.406.171	0	8	0	0	924	8.965	0	833	
Izredni odhodki	40.719	0	1	12.505	0	8	0	0	0	
Davek iz dobička,	0	0	34.331	10.031	488	6.334	0	0	4.579	
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja	286.972	-110.465	137.762	16.860	1.924	25.131	925	-2.167	14.611	
Zaposleni – stanje	700	94	38	4	1	1	49	0	0	

### Finančni odhodki

- Finančni odhodki so prevrednotovalni finančni odhodki pri finančnih naložbah, drugi prevrednotovalni finančni prihodki, prihodki od obresti in drugi finančni odhodki.

#### Izredni prihodki

- Izredni prihodki so prihodki od izterjanih odpisanih terjatev, prejete odškodnine, prihodki od dotacij in drugi izredni prihodki.

#### Izredni odhodki

- Izredni odhodki so odhodki za denarne kazni in odškodnine ter drugi izredni odhodki.

#### Davek iz dobička

- Davki se obračunavajo na podlagi prihodkov in odhodkov v izkazu uspeha v skladu z davčno zakonodajo v Sloveniji.
- Zakonski prispevki so predpisani s slovensko zakonodajo in se plačujejo za pokojninsko in zdravstveno zavarovanje, zaposlovanje in druge potrebe. Ti prispevki bremenijo rezultat, ne glede na znesek ustvarjenega dobička.
- Davek iz dobička se plačuje po 25-odstotni stopnji od davčne osnove, ki je dobiček, ugotovljen v davčnem izkazu. Dobiček se ugotovi iz prihodkov in odhodkov davčnega zavezanca, ki se priznavajo na podlagi predpisov in računovodskeih standardov v zneskih, ugotovljenih v izkazu uspeha, razen prihodkov in odhodkov, določenih z zakonom o davku od dobička pravnih oseb. Družba je izkazala obveznost za davek od dobička na podlagi skupinskega obračuna davka od dobička.

v SIT

<b>Oblikovanje bilančnega dobička v letu 2004<sup>3</sup></b>			
	<b>Leto 2004</b>	<b>Preneseno</b>	<b>Skupaj</b>
Čisti dobiček poslovnega leta	<b>453.725.495,01</b>		<b>453.725.495,01</b>
del prenesenega čistega dobička (oblikovan kot bilančni dobiček brez uporabe davčnih olajšav)		<b>1.827.388.756,74</b>	
<b>ZMANJŠANJE REZERV IZ DOBIČKA ZA PRENOS V BILANČNI DOBIČEK</b>			
– zmanjšanje zakonskih rezerv			<b>0,00</b>
– zmanjšanje rezerv za lastne deleže			<b>0,00</b>
– zmanjšanje statutarnih rezerv			<b>0,00</b>
– zmanjšanje drugih rezerv iz dobička			<b>0,00</b>
<b>POVEČANJE REZERV IZ DOBIČKA 2004</b>			
– povečanje zakonskih rezerv			<b>0,00</b>
– povečanje rezerv za lastne deleže			<b>0,00</b>
– povečanje statutarnih rezerv			<b>0,00</b>
– povečanje drugih rezerv iz dobička na podlagi sklepa uprave in nadzornega sveta (50 odstotkov dobička 2004)	<b>226.862.747,50</b>		<b>226.862.747,50</b>
<b>OBLIKOVANJE BILANČNEGA DOBIČKA</b>			
– Povečanje za del dobička 2004 (50 odstotkov)	<b>226.862.747,50</b>		
<b>BILANČNI DOBIČEK</b>	<b>226.862.747,51</b>	<b>1.827.388.756,74</b>	<b>2.054.251.504,24</b>

Preneseni bilančni dobiček v višini 1.827.388.756,74 tolarjev je bil oblikovan leta 2001 iz sestavin kapitala, kjer niso bile izkoriščene davčne olajšave, oziroma so bile te v naslednjih letih vključene v povečanje davčne osnove.

Po sklepu uprave in nadzornega sveta je bila iz dobička prenesena v druge rezerve polovica čistega dobička poslovnega leta 2004 v višini 226.862.747,50 tolarja.

Čisti dobiček poslovnega leta 2004 znaša 453.725.495,01 tolarja.

Del nerazporejenega bilančnega dobička v višini 1.827.388.756,74 tolarja, oblikovanega v letu 2001 iz sestavin kapitala, kjer niso bile izkoriščene davčne olajšave, oziroma so bile te v naslednjih letih vključene v povečanje davčne osnove, se uporabi za:

	<b>Leto 2004</b>	<b>Preneseno</b>	<b>Skupaj</b>
<b>PREDLOG UPORABE BILANČNEGA DOBIČKA</b>			
– povečanje drugih rezerv iz dobička 2004	<b>226.862.747,51</b>		<b>226.862.747,51</b>
– za dividende delničarjem 80,00 SIT/delnico		<b>325.040.000,00</b>	<b>325.040.000,00</b>
– za udeležbo uprave na podlagi pogodb			
– za udeležbo članom nadzornega sveta			
Nerazporejeni bilančni dobiček poslovnega leta 2004 (v preneseni dobiček)	<b>0,00</b>	<b>1.502.348.756,74</b>	<b>1.502.348.756,74</b>

Ostali del bilančnega dobička v višini 1.502.348.756,74 tolarja ostane nerazporejen.

<sup>3</sup> V letnem poročilu je vključen predlog uprave skupščini delničarjev

**Finančni izkazi**

Bilanca stanja	na dan 31. 12. 2003	31. 12. 2004	v tisoč SIT
<b>A) STALNA SREDSTVA</b>	<b>30.449.462</b>	<b>34.283.988</b>	
I. Neopredmetena dolgoročna sredstva	277.124	227.664	
II. Opredmetena osnovna sredstva	27.282.532	30.389.899	
III. Dolgoročne finančne naložbe	2.889.806	3.666.425	
<b>B) GIBLJIVA SREDSTVA</b>	<b>21.435.764</b>	<b>23.243.477</b>	
I. Zaloge	7.352.854	10.359.070	
1 Material	2.012.122	3.275.251	
2 Nedokončani izdelki	3.429.255	4.422.770	
3 Proizvodi	1.821.227	2.642.388	
4 Predujmi za zaloge	90.250	18.661	
II. Poslovne terjatve	12.883.949	11.903.232	
a) Dolgoročne poslovne terjatve	1.770.890	715.651	
b) Kratkoročne poslovne terjatve	11.113.059	11.187.581	
1 Kratkoročne poslovne terjatve do kupcev	8.750.698	9.060.807	
4 Kratkoročne poslovne terjatve do drugih	9.525	39.742	
5 Dani ostali predujmi	23.101	22.433	
6 Druge terjatve	1.769.174	981.748	
III. Kratkoročne finančne naložbe	775.636	256.811	
1 Dani kratkoročni krediti – drugim	430.764	56.897	
2 Naložbe v kratkoročne vrednostne papirje	188.262	195.058	
3 Kratkoročne finančne naložbe – druge	156.610	4.856	
IV. Dobroimetja pri bankah, čeki in gotovina	423.325	724.364	
C) AKTIVNE ČASOVNE RAZMEJITVE	155.201	77.923	
SREDSTVA	52.040.427	57.605.388	
ZUNAJBILANČNA SREDSTVA	25.677.582	21.574.705	
<b>A) KAPITAL</b>	<b>20.051.828</b>	<b>20.155.773</b>	
I. Vpklicani kapital	4.063.000	4.063.000	
1 Osnovni kapital	4.063.000	4.063.000	
II. Kapitalske rezerve			
III. Rezerve iz dobička	6.137.305	6.950.083	
1 Zakonske rezerve	652.623	652.623	
2 Druge rezerve iz dobička	5.484.681	6.297.459	
IV. Preneseni čisti dobiček/izguba	2.181.267	1.827.388	
V. Čisti dobiček/izguba poslovnega leta	585.916	226.862	
VI. Prevrednotovalni popravek sestavin lastnega kapitala	7.084.340	7.088.440	
1 Splošni prevrednotovalni popravek kapitala	7.061.649	7.061.649	
2 Posebni prevrednotovalni popravki kapitala	22.691	26.791	
B) REZERVACIJE	0	0	
C) FINANČNE IN POSLOVNE OBVEZNOSTI	31.762.063	37.368.077	
a) Dolgoročne finančne in poslovne obveznosti	8.973.904	8.365.370	
b) Kratkoročne finančne in poslovne obveznosti	22.788.159	29.002.707	
1 – na podlagi obveznic			
2 – iz kratkoročnega financiranja	16.524.910	24.128.305	
a) do bank	16.267.367	22.486.269	
3 – na podlagi predujmov	35.940	20.201	
4 – iz poslovanja	5.446.235	4.160.710	
a) na domačem trgu	1.872.670	2.179.073	
b) na tujem trgu	3.573.565	1.981.637	
6 – do drugih	781.074	693.491	
D) PASIVNE ČASOVNE RAZMEJITVE	226.536	81.538	
OBVEZNOSTI DO VIROV SREDSTEV	52.040.427	57.605.388	
ZUNAJBILANČNE OBVEZNOSTI	25.677.582	21.574.705	

**Denarna sredstva** so denarna sredstva na računih in gotovina v blagajni.

**Aktivne časovne razmejitve** sestavljajo kratkoročno odloženi stroški ter prejeti in izdani avansni računi.

Celotni **kapital** je razčlenjen na vpoklicani kapital, zakonske in druge rezerve iz dobička, preneseni čisti dobiček iz prejšnjih let, čisti dobiček poslovnega leta, splošni in posebni prevrednotovalni popravek kapitala ter vse vrste kapitala manjšinskih lastnikov.

Prevrednotenje kapitala je sprememba njegove knjigovodske vrednosti; za prevrednotenje se ne šteje vračunavanje novih vplačil, novih izplačil in zneskov, ki izhajajo iz sprotnega čistega dobička oziroma sprotne čiste izgube. Opravi se na koncu poslovnega leta ali med njim. Pojavlja se kot splošno prevrednotenje kapitala, ki se opravlja zaradi spremnjanja kupne moči domače denarne enote, ali kot posebno prevrednotenje kapitala, ki nastane zaradi povečanja opredmetenih osnovnih sredstev, dolgoročnih in kratkoročnih finančnih naložb ter ga je treba prikazovati ločeno glede na nastanek.

**Med pasivnimi časovnimi razmejitvami** se izkazujejo vnaprej vračunani stroški in odhodki, kratkoročno odloženi prihodki ter prejeti in izdani avansni računi.

**V zabilančni evidenci** se izkazujejo hipoteke, obveznosti iz garancij ter že odpisane nevnovčljive terjatve in opcije.

Finančni izkazi

v tisoč SIT

Izkaz finančnega izida	1–12/2003	1–12/2004
<b>A. FINANČNI TOKOVI PRI POSLOVANJU</b>		
<b>a) PRITOKI PRI POSLOVANJU</b>	<b>54.357.170</b>	<b>65.653.123</b>
Poslovni prihodki	57.353.292	64.670.496
Izredni prihodki, ki se nanašajo na poslovanje	53.124	10.770
Začetne manj končne poslovne terjatve	(2.995.853)	894.580
Začetne manj končne aktivne kratkoročne časovne omejitve	(53.393)	77.277
<b>b) ODTOKI PRI POSLOVANJU</b>	<b>50.851.674</b>	<b>63.544.624</b>
Poslovni odhodki brez amortizacije in dolgoročnih rezervacij	52.826.525	61.158.135
Izredni odhodki ki se nanašajo na poslovanje	12.237	3.440
Davki iz dobička in drugi davki, ki niso zajeti v poslovnih odhodkih	25.867	0
Končne manj začetne zaloge	138.004	3.052.433
Začetni manj končni poslovni dolgovi	(2.044.964)	(814.382)
Začetne manj končne pasivne časovne razmejitve	(105.995)	144.998
<b>c) PRITOKI MANJ ODTOKI PRI POSLOVANJU</b>	<b>3.505.496</b>	<b>2.108.499</b>
<b>B. FINANČNI TOKOVI PRI NALOŽBENJU</b>		
<b>a) PRITOKI PRI NALOŽBENJU (brez prevrednotenja)</b>	<b>1.466.587</b>	<b>1.426.141</b>
Finančni prihodki, ki se nanašajo na naložbenje	187.227	886.397
Izredni prihodki ki se nanašajo na naložbenje	0	0
Pobotano zmanjšanje neopredmetenih dolgoročnih sredstev	0	17.218
Pobotano zmanjšanje opredmetenih osnovnih sredstev	0	0
Pobotano zmanjšanje dolgoročnih finančnih naložb	569.117	0
Pobotano zmanjšanje kratkoročnih finančnih naložb	710.243	522.526
<b>b) ODTOKI PRI NALOŽBENJU (brez prevrednotenja)</b>	<b>11.862.164</b>	<b>6.305.228</b>
Finančni odhodki ki se nanašajo na naložbenje	659.586	386.945
Izredni odhodki ki se nanašajo na naložbenje	0	0
Pobotano povečanje neopredmetenih dolgoročnih sredstev	28.070	0
Pobotano povečanje opredmetenih osnovnih sredstev	11.174.508	5.429.084
Pobotano povečanje dolgoročnih finančnih naložb	0	489.199
Pobotano povečanje kratkoročnih finančnih naložb	0	0
<b>c) PRITOKI MANJ ODTOKI PRI NALOŽBENJU</b>	<b>(10.395.577)</b>	<b>(4.879.087)</b>
<b>C. FINANČNI TOKOVI PRI FINANCIRANJU</b>		
<b>a) PRITOKI PRI FINANCIRANJU (brez prevrednotenja)</b>	<b>8.843.509</b>	<b>7.760.172</b>
Finančni prihodki, ki se nanašajo na financiranje	1.370.754	133.518
Izredni prihodki ki se nanašajo na financiranje	0	0
Povečanje kapitala (brez čistega dobička tekočega leta)	0	0
Pobotano povečanje dolgoročnih rezervacij	0	0
Pobotano povečanje dolgoročnih finančnih dolgov	2.270.306	0
Pobotano povečanje kratkoročnih finančnih dolgov	5.202.449	7.626.654
<b>b) ODTOKI PRI FINANCIRANJU (brez prevrednotenja)</b>	<b>3.006.242</b>	<b>4.688.544</b>
Finančni odhodki ki se nanašajo na financiranje	2.662.551	1.955.369
Izredni odhodki ki se nanašajo na financiranje	0	0
Zmanjšanje kapitala (brez čiste izgube poslovnega leta)	0	0
Pobotano zmanjšanje dolgoročnih rezervacij	0	0
Pobotano zmanjšanje dolgoročnih finančnih dolgov	0	2.379.297
Pobotano zmanjšanje kratkoročnih finančnih dolgov	0	0
Zmanjšanje obveznosti do lastnikov iz delitve dobička	343.691	353.878
<b>c) PRITOKI MANJ ODTOKI PRI FINANCIRANJU</b>	<b>5.837.267</b>	<b>3.071.628</b>
<b>KONČNO STANJE DENARNIH SREDSTEV</b>	<b>423.325</b>	<b>724.365</b>
<b>Finančni izid v obdobju</b>	<b>(1.052.814)</b>	<b>301.040</b>
<b>Začetno stanje denarnih sredstev in ustreznikov</b>	<b>1.476.139</b>	<b>423.325</b>

v tisoč SIT

**Izkaz gibanja kapitala**

Mogoči pojavi pri posameznih sestavinih kapitala	Vpoklicani kapital		Reserve iz dobička		Preneseni čisti poslovni izid	Čisti poslovni izid poslovnega leta	Prevrednotovalni popravki kapitala	Skupaj kapital	
	I Osnovni kapital	III Zakonske rezerve	II Rezerve za lastne deleže	IV. Druge rezerve iz dobička	V Preneseni čisti dobiček poslovnega leta	VI Čisti dobiček poslovnega leta	VII. Splošni prevredno- tovalni popravek kapitala	VIII. Posebni prevredno- tovalni popravek kapitala	
<b>A. Stanje 1. 1. 2004</b>	<b>4.063.000</b>	<b>652.623</b>	<b>1</b>	<b>5.484.680</b>	<b>2.181.267</b>	<b>585.916</b>	<b>7.061.649</b>	<b>22.691</b>	<b>20.051.828</b>
<b>B. Premiki v kapital</b>									
Vnos zneska posebnih prevrednotenj kapitala							4.100	4.100	
Vnos čistega poslovnega izida poslovnega leta						453.725		453.725	
Razporeditev čistega dobička poslovnega leta po sklepu uprave in nadzornega sveta				226.862		-226.862		0	
Razporeditev čistega dobička za oblikovanje dodatnih rezerv po sklepu skupščine				585.917	-585.916			0	
Izplačila (obračun) dividend v obliki delnic				585.916	-585.916			0	
Druge razporeditve sestavin kapitala						-1		-1	
<b>C. Premiki iz kapitala</b>									
Izplačilo dividend					325.040			325.040	
Razdelitev članom uprave in nadzornega sveta					-28.838			-28.838	
<b>E. Stanje 31. 12. 2004</b>	<b>4.063.000</b>	<b>652.623</b>	<b>1</b>	<b>6.297.459</b>	<b>1.827.389</b>	<b>226.862</b>	<b>7.061.649</b>	<b>26.791</b>	<b>20.155.774</b>
<b>BILANČNI DOBIČEK</b>									
					<b>1.827.389</b>	<b>226.862</b>		<b>2.054.251</b>	

- Vključene so samo tiste postavke, na katerih je stanje oziroma nastajajo spremembe.
- Posebni prevrednotovalni popravek kapitala je oblikovan iz prevrednotenja dolgoročnih finančnih naložb v pridružena podjetja po kapitalski metodi.
- V gibanja so vključene spremembe, izvedene na podlagi sklepov uprave in nadzornega sveta oziroma na podlagi sklepov skupščine delničarjev, ki sta jih predlagala uprava in nadzorni svet.
- Če kapital prevrednotimo
  - s 3,2-odstotno stopnjo rasti cen življenjskih potrebščin, dobimo čisti dobiček v višini 176,6 milijona tolarjev,
  - če pa ga prevrednotimo z 1,28-odstotno rastjo tečaja evra, znaša čisti dobiček 201,95 milijona tolarjev.

Finančni izkazi

Izkaz denarnih tokov	na dan 31. 12. 01	31. 12. 02	31. 12. 03	31. 12. 04	v tisoč SIT
<b>I. DVOSTRANSKI IZKAZ DENARNIH TOKOV</b>					
<b>ZAČETNO STANJE SREDSTEV</b>	<b>496.443</b>	<b>1.171.363</b>	<b>1.476.139</b>	<b>423.325</b>	
<b>I. PREJEMKI PRI POSLOVNI DEJAVNOSTI</b>	<b>49.345.404</b>	<b>47.390.606</b>	<b>55.175.553</b>	<b>63.407.944</b>	
a) od prodaje proizvodov in storitev	48.885.549	46.974.852	54.409.274	62.376.699	
b) od obresti in deležev iz dobička drugih	93.077	117.388	200.167	251.632	
c) drugi prejemki pri poslovanju	329.517	217.783	346.266	579.322	
č) avansi	37.261	80.583	219.846	200.291	
<b>II. PREJEMKI PRI INVESTICIJSKI DEJAVNOSTI</b>	<b>113.626</b>	<b>46.418</b>	<b>1.122.608</b>	<b>0</b>	
a) od odtujitve neopredmetenih dolgoročnih sredstev	0	0	0	0	
b) od odtujitve opredmetenih osnovnih sredstev	1.386	2.080	2.966	0	
c) od odtujitve dolgoročnih finančnih naložb	0	0	10.432	0	
č) od odtujitve kratkoročnih finančnih naložb	112.240	44.338	1.109.210	0	
<b>III. PREJEMKI PRI DEJAVNOSTI FINANCIRANJA</b>	<b>16.909.878</b>	<b>22.408.062</b>	<b>28.328.894</b>	<b>26.065.371</b>	
a) od vplačanega kapitala	0	0	0	0	
b) od dobljenih dolgoročnih posojil	1.150.567	5.696.611	6.139.888	2.906.534	
c) od dobljenih kratkoročnih posojil	9.139.580	8.770.151	8.864.287	13.142.410	
č) vračila – terjatve DDV + vračila davka od dobička	6.376.419	5.539.762	8.588.907	7.288.751	
e) Subvencije	0	0	0	0	
f) vračila kratkoročnih kreditov	236.509	2.396.634	4.718.051	1.132.929	
g) vračila oziroma odplačila danih dolgoročnih posojil, financiranje najema	6.803	4.904	17.761	1.594.747	
<b>IV. IZDATKI PRI POSLOVNI DEJAVNOSTI</b>	<b>54.285.608</b>	<b>54.763.707</b>	<b>67.349.830</b>	<b>75.579.196</b>	
a) za nakupe materialov in storitev	47.448.834	44.618.504	54.264.046	53.893.914	
b) za plače in deleže delavcev iz dobička	2.640.510	2.918.072	3.025.686	3.459.936	
c) za dajatve	1.165.096	1.214.983	1.282.069	1.489.024	
vstopni DDV (za dobavitelje)	0	0	0	0	
č) za obresti	974.376	803.223	980.590	1.135.954	
d) drugi izdatki iz poslovanja avansi	967.473	2.741.344	544.236	442.292	
e) drugi izdatki iz poslovanja	1.224.447	2.792.732	7.253.203	15.158.076	
<b>V. IZDATKI PRI INVESTICIJSKI DEJAVNOSTI</b>	<b>1.302.791</b>	<b>5.499.776</b>	<b>7.306.347</b>	<b>3.430.188</b>	
a) za pridobitev neopredmetenih dolgoročnih sredstev	0	0	51.220	0	
b) za pridobitev opredmetenih osnovnih sredstev	1.126.802	2.752.405	7.232.266	3.423.393	
c) za pridobitev dolgoročnih naložb	31.999	1.587.260	4.566	0	
č) za pridobitev kratkoročnih naložb	143.990	1.160.111	18.295	6.795	
<b>VI. IZDATKI PRI DEJAVNOSTI FINANCIRANJA</b>	<b>10.105.589</b>	<b>9.276.827</b>	<b>11.023.692</b>	<b>10.162.892</b>	
a) za vračila kapitala	0	0	0	0	
b) za vračila oziroma odplačila dolgoročnih posojil	661.075	1.778.557	2.313.679	2.215.399	
c) za vračila oziroma odplačila kratkoročnih posojil kreditov	9.033.915	6.184.180	5.304.666	6.650.785	
č) za izplačila dividend in drugih deležev	316.792	314.763	328.307	338.147	
d) dani kratkoročni krediti	93.807	999.327	2.495.272	132.000	
f) dana dolgoročna posojila	0	0	581.768	826.561	
<b>KONČNO STANJE DENARNIH SREDSTEV</b>	<b>1.171.363</b>	<b>1.476.139</b>	<b>423.325</b>	<b>724.364</b>	

## KAZALNIKI POSLOVANJA

Finančni kazalniki	želeno	31. 12. 2003	31. 12. 2004
<b>KAZALNIKI FINANČNE STABILNOSTI IN LIKVIDNOSTI</b>			
1. Stopnja samofinanciranja	70 %	53,1 %	45,1 %
<b>Kazalniki finančne zanesljivosti</b>			
2. Kapital/vsi viri poslovnih sredstev	50 %	38,5 %	35,0 %
3. Kapital + dolgoročne obveznosti/poslovna pasiva	85 %	55,8 %	49,5 %
4. Kapital/osnovna sredstva (neodpisana vrednost)	120 %	40,2 %	30,6 %
<b>Stopnja kreditne sposobnosti</b>			
5. Kapital + dolgoročne obveznosti/stalna sredstva + zaloge	95 %	76,8 %	63,9 %
6. Zlato bilančno pravilo = dolgoročni viri/dolgoročne naložbe	100 %	95,4 %	83,2 %
7. Neto dolg/poslovni prihodki	35 %	56,8 %	59,9 %
<b>Stopnja finančne samostojnosti v %</b>			
8. Možnost vračila obveznosti s premoženjem	200 %	162,6 %	153,8 %
<b>Kazalnik splošne likvidnosti – kratkoročni koeficient</b>			
9. Gibljiva sredstva/kratkoročne obveznosti	150 %	94,2 %	80,1 %
<b>Kazalnik tekoče likvidnosti – pospešeni koeficient</b>			
10. Gibljiva sredstva – zaloge/kratkoročne obveznosti	100 %	61,9 %	44,4 %
<b>Kazalec trenutne likvidnosti – hitri koeficient</b>			
11. Hitri test = (denar + vrednostni papirji)/kratkoročne obveznosti	10 %	1,9 %	2,5 %
<b>Kazalnika stroškov financiranja</b>			
12. Finančni odhodki/odhodki	3 %	4,6 %	3,9 %
13. Kratkoročne obveznosti/(kratkoročne + dolgoročne obveznosti)	50 %	71,7 %	77,6 %
14. Stopnja pokritja obveznosti z dolgoročnimi viri	25 %	78,6 %	101,7 %
15. Stopnja pokritja zalog z dolgoročnimi viri	50 %	25,4 %	36,3 %
16. Kapital/stalna sredstva	100 %	65,9 %	58,8 %
<b>OBRAČANJE SREDSTEV – KOLIČNIK VEZAVE</b>			
17. Količnik obračanja vseh sredstev	1,5	1,12	1,12
18. Dnevi vezave vseh sredstev	243	326	325
<b>KAZALNIKI RENTABILNOSTI IN REPRODUKTIVNE SPOSOBNOSTI</b>			
19. Delež čistega poslovnega izida v vseh prihodkih (davek plačan)	2 %	2,00 %	0,70 %
20. Razmerje čistega poslovnega izida proti materialnim stroškom in amortizaciji	3 %	2,16 %	0,72 %
21. Čisti poslovni izid/poslovna sredstva	8 %	2,24 %	0,79 %
22. Čisti poslovni izid/(kapital – čisti poslovni izid tekočega leta)	17 %	6,19 %	2,28 %
23. Stopnja reproduktivske sposobnosti	25 %	13,84 %	13,91 %
24. Razmerje amortizacije proti nematerialnim in materialnim sredstvom	10 %	5,28 %	6,85 %
<b>INDIKATORJI EKONOMIČNOSTI IN PRODUKTIVNOSTI</b>			
25. Vsi prihodki/vsi odhodki	106 %	101,36 %	97,81 %
26. Poslovni prihodki/poslovni odhodki	110 %	104,15 %	98,97 %
27. Poslovni prihodki/kapital	200 %	283,03 %	311,85 %
28. Prihodek/zaposleni (letno merilo) v mio SIT na zaposlenega	60,62	64,40	
29. Razmerje poslovnih prihodkov proti stroškom	130 %	104,14 %	98,97 %
30. Razmerje finančni prihodki proti finančnim odhodkom	100 %	46,2 %	72,3 %
<b>DRUGI KAZALNIKI</b>			
31. Osnovna sredstva po neopredmeteni vrednosti/sredstva		89,7 %	88,6 %
32. Kapitalni koeficient		61,1 %	64,8 %

# PRILOGA

## S POJASNILI K IZKAZOM IMPOLA, D. D.

### RAČUNOVODSKE USMERITVE

Temeljni namen slovenskih računovodskih standardov je upoštevati splošno mednarodno računovodsko prakso (zlasti mednarodne računovodske standarde), finančno pojmovanje kapitala in zahtevo po realni obnovi kapitala.

V ločenih računovodskih izkazih matičnega podjetja so finančne naložbe v povezana podjetja, ki so vključene v skupinske računovodske izkaze, prikazane po kapitalski metodi, razen naložba v Impol Seval Finalizacija, d. o. o., ki je prikazana po naložbeni metodi. Razlika med vrednostjo naložbe Impola, d. d., in vrednostjo sredstev Impol Sevala, a. d., je izkazana v skupinskih izkazih kot rezervacija na slabo ime v višini 1.151.058.000,00.

- Razkritja in dodatne obrazložitve poslovnih izkazov v Impolu, d. d., so pripravljeni in podani na podlagi zahtev in usmeritev zakona o gospodarskih družbah, davčnih predpisov in Slovenskih računovodskih standardih z upoštevanjem dobre prakse in načel, izoblikovanih po drugem letu njihove uporabe.**

- Neopredmetena dolgoročna sredstva**

Neopredmetena dolgoročna sredstva so dolgoročno vračunljivi stroški iz naslova elektroenergetskega soglasja in razmejene obresti iz naslova dolgoročnih posojil.

Opis	Dolgoročno odloženi stroški poslovanja	Dolgoročno odloženi stroški razvijanja	Dolgoročne premoženjske pravice in druga neopredmetena dolgoročna sredstva	v tisoč SIT
Nabavna vrednost 31. 12. 2003	187.580		253.478	441.058
Popravki po otvoritvi				o
<b>Nabavna vrednost 1. 1. 2004</b>	<b>187.580</b>	o	<b>253.478</b>	<b>441.058</b>
Neposredna povečanja			53.563	53.563
Prenos z investicij v teku			-14.698	-14.698
Prevrednotenje zaradi oslabitve	2.698			2.698
Zmanjšanja	-58.781			-58.781
<b>Nabavna vrednost 31. 12. 2004</b>	<b>131.497</b>	o	<b>292.343</b>	<b>423.840</b>
Popravek vrednosti 31. 12. 2003			163.934	163.934
Popravek po otvoritvi				o
<b>Popravek vrednosti 1. 1. 2004</b>	o	o	<b>163.934</b>	<b>163.934</b>
Amortizacija v letu			32.242	32.242
<b>Popravek vrednosti 31. 12. 2004</b>	o	o	<b>196.176</b>	<b>196.176</b>
<b>Neodpisana vrednost 31. 12. 2004</b>	<b>131.497</b>	o	<b>96.167</b>	<b>227.664</b>
<b>Neodpisana vrednost 31. 12. 2003</b>	<b>187.580</b>	o	<b>89.544</b>	<b>277.124</b>

### **3. Opredmetena osnovna sredstva**

Opredmetena osnovna sredstva so zemljišča, zgradbe, proizvajalne naprave in stroji, druge naprave in oprema, opredmetena osnovna sredstva v gradnji in izdelavi ter dani predujmi za opredmetena osnovna sredstva, ki so v bilanci stanja izkazani med opredmetenimi osnovnimi sredstvi, knjigovodsko pa se izkazujejo kot terjatve.

Nova nabava opredmetenega osnovnega sredstva se vrednoti po nabavni vrednosti, ki jo sestavljajo nakupna cena, uvozne in nevračljive nakupne dajatve ter stroški, ki nastanejo pri njegovi neposredni usposobitvi za nameravano uporabo, zlasti stroški dovoza in namestitve. Med nevračljive nakupne dajatve se šteje tudi davek na dodano vrednost, ki se ne povrne. Od nakupne cene se odštejejo vsi trgovinski in drugi popusti. Nabavno vrednost sestavlja tudi obresti od posojil za pridobitev opredmetenega osnovnega sredstva do njegove usposobitve za uporabo.

Kot opredmetena osnovna sredstva se v poslovnih knjigah izkazuje posebej nabavna vrednost in posebej nabrani popravek vrednosti, v bilanci stanja pa zgolj neodpisana vrednost, kot razlika med nabavno vrednostjo in nabranim popravkom vrednosti.

Neodpisana vrednost opredmetenega osnovnega sredstva se zmanjšuje z amortiziranjem.

Odtujena ali izničena opredmetena osnovna sredstva niso več predmet knjigovodskega evidentiranja. Pri tem nastali dobički oziroma izgube se knjižijo med prevrednotovalne poslovne prihodke oziroma prevrednotovalne poslovne odhodke.

Opredmetena osnovna sredstva, ki so izločena iz uporabe, čeprav so še uporabna, se evidentirajo po knjigovodski vrednosti na dan, ko so izločena iz uporabe.

Prevrednotenje opredmetenih osnovnih sredstev je spremembra njihove knjigovodske vrednosti. Opravi se lahko na koncu poslovnega leta ali med njim. Opredmetena osnovna sredstva se lahko prevrednotijo zaradi okrepitve, oslabitve ali zaradi odprave njihove oslabitve.

Opredmetena osnovna sredstva se zaradi povečanja prevrednotijo, če njihova dokazana poštена vrednost presega njihovo knjigovodsko vrednost.

Priloga

v tisoč SIT

Opis	Zemljišča	Zgradbe	Skupaj nepremičnine	Proizvajalne naprave in stroji	Druge naprave in oprema	Drobni inventar	Oprema in druga OS v pridobivanju	Predujmi za opremo	Skupaj oprema	Skupaj
Nabavna vrednost 31. 12. 2003	823.420	11.961.802	12.785.222	35.991.828	1.313.003	73.196	11.501.202	552.557	49.431.786	62.217.008
Popravki po otvoritveni bilanci			o					o	o	
<b>Nabavna vrednost 1. 1. 2004</b>	<b>823.420</b>	<b>11.961.802</b>	<b>12.785.222</b>	<b>35.991.828</b>	<b>1.313.003</b>	<b>73.196</b>	<b>11.501.202</b>	<b>552.557</b>	<b>49.431.786</b>	<b>62.217.008</b>
Neposredna povečanja			o				5.903.032	344.885	6.247.917	6.247.917
Prenos z investicij v teku	1.067.563	1.067.563	14.987.703	298.197	132.246	-16.494.862		-1.076.716		-9.153
Prenos med podjetji v skupini			o					o	o	
Prevrednotenje zaradi okrepitve			o					o	o	
Prevrednotenje zaradi oslabitve			o					o	o	
Zmanjšanja	-893	-893	-228.373	-158.640	-2.692		-818.827	-1.208.532	-1.209.425	
<b>Nabavna vrednost 31. 12. 2004</b>	<b>823.420</b>	<b>13.028.472</b>	<b>13.851.892</b>	<b>50.751.158</b>	<b>1.452.560</b>	<b>202.750</b>	<b>909.372</b>	<b>78.615</b>	<b>53.394.455</b>	<b>67.246.347</b>
Popravek vrednosti 31. 12. 2003	5.414.527	5.414.527	28.436.204	1.027.787	55.964				29.519.955	34.934.482
Popravki po otvoritveni bilanci			o					o	o	
<b>Popravek vrednosti 1. 1. 2004</b>	<b>o 5.414.527</b>	<b>5.414.527</b>	<b>28.436.204</b>	<b>1.027.787</b>	<b>55.964</b>	<b>o</b>	<b>o</b>	<b>29.519.955</b>	<b>34.934.482</b>	<b>2.012.753</b>
Amortizacija	304.739	304.739	1.860.017	129.728	23.008				2.317.492	
Neposredna povečanja			o					o	o	
Prenos z investicij v teku			o	-9.153					-9.153	-9.153
Zmanjšanja	-893	-893	-226.330	-156.716	-2.434				-385.480	-386.373
Popravek vrednosti 31. 12. 2004	o 5.718.373	5.718.373	30.060.738	1.000.799	76.538	o	o	o	31.138.075	36.856.448
Neodpisana vrednost 31. 12. 2004	823.420	7.310.099	8.133.519	20.690.420	451.761	126.212	909.372	78.615	22.256.380	30.389.899
Neodpisana vrednost 31. 12. 2003	823.420	6.547.275	7.370.695	7.555.624	285.216	17.232	11.501.202	552.557	19.911.831	27.282.526

Odtujena opredmetena osnovna sredstva niso več predmet knjigovodskega evidentiranja, pri tem nastali dobički oziroma izgube se knjižijo med prevrednotovalne poslovne odhodke oziroma prevrednotovalne poslovne prihodke.

Amortizacija se obračunava posamično in po metodi enakomerne časovnega amortiziranja.

Neamortizljiva vrednost se upošteva le pri tisti opremi, za katero se ugotovi, da to vrednost ohranja.

Prevrednotenje opredmetenih osnovnih sredstev se zaradi ugotovitve, da se cene teh sredstev na trgu ne spreminja, ni opravilo.

#### 4. Uporabljane amortizacijske stopnje

Amortizacijske skupine	Stopnja amortizacije v %	
	najnižja	najvišja
zidane zgradbe	1,30 %	1,30 %
druge zgradbe	2,00 %	5,00 %
oprema	4,50 %	25,00 %
računalniška oprema	50,00 %	50,00 %
transportna vozila	6,20 %	20,00 %
osebna vozila	12,50 %	12,50 %

Amortizacija se obračunava od nabavne vrednosti neopredmetenih dolgoročnih sredstev in opredmetenih osnovnih sredstev. Višina amortizacijske stopnje določa ocenjena doba koristnosti posameznega sredstva z upoštevanjem pričakovanega fizičnega in tehničnega izrabljanja, pričakovanega ekonomskega staranja in pričakovanih zakonskih in drugih omejitev uporabe.

Amortizacija neopredmetenih dolgoročnih sredstev in opredmetenih osnovnih sredstev se obračunava posamično, po metodi enakomernega časovnega amortiziranja.

Neopredmeteno dolgoročno sredstvo se začne amortizirati, ko je na voljo za uporabo. Opredmeteno osnovno sredstvo se začne amortizirati prvi dan v naslednjem mesecu, ko se je začelo uporabljati.

#### 5. Dolgoročne finančne naložbe v povezana in pridružena podjetja ter druge dolgoročne finančne naložbe

Dolgoročne finančne naložbe so naložbe za rok, daljši od enega leta, in so v začetku izražene v nabavni vrednosti, ki ji ustrezano naložena denarna sredstva.

Ločeno se knjižijo naložbe v delnice in deleže tujih delniških družb in podjetij, naložbe v delnice domačih bank in deleže domačih podjetij ter dolgoročno dana posojila na podlagi posojilnih pogodb v državi.

Če dolgoročna finančna naložba izgublja vrednost, se v breme odhodkov financiranja naredi popravek njene začetne izkazane vrednosti.

Prejete dividende pozneje zmanjšujejo prvotno izkazano povečanje finančne naložbe na podlagi deleža iz dobička.

Dolgoročne finančne naložbe v kapital drugih podjetij se letno ne povečujejo, dobljene dividende pa se obravnavajo od njih ločeno.

Prevrednotenje dolgoročnih finančnih naložb je spremembra njihove knjigovodske vrednosti. Opravi se lahko konec leta ali med njim. Nastaja predvsem kot prevrednotenje dolgoročnih finančnih naložb zaradi njihovega povečanja oziroma oslabitve ali prevrednotenja dolgoročnih finančnih naložb, da bi odpravili njihovo oslabitev.

Priloga

### Dolgoročne finančne naložbe

v tisoč SIT

	Nabavna vrednost DFN	Od tega dolgoročne finančne naložbe v:			Neodpisana vrednost 31. 12. 2004	Neodpisana vrednost 31. 12. 2003
	=	+	+	+	=	=
Dolgoročne finančne naložbe (+)	3.666.425	3.324.019	124.867	217.539	3.666.425	2.889.806
Kratkoročni del dolgoročnih finančnih naložb (-)	0				0	
<b>Skupaj</b>	<b>3.666.425</b>	<b>3.324.019</b>	<b>124.867</b>	<b>217.539</b>	<b>3.666.425</b>	<b>2.889.806</b>

### Podrobnejša opredelitev dolgoročnih finančnih naložb

v tisoč SIT

Opis dolgoročnih finančnih naložb	Nabavna vrednost				Popravek vrednosti (konto o68+o69)			Neodpisana vrednost		Lastništvo 31. 12. 2004	
	Nabavna vrednost 1. 1. 2004	Nakazilo dividend/ deležev kapitalska metoda	Tečajne razlike 31. 12. 2004	Nabavna vrednost 31. 12. 2004	Popravek vrednosti 1. 1. 2004	Povečanja oslabitve	Popravek vrednosti 31. 12. 2004	31. 12. 2004	1. 1. 2004		
<b>(ANALITIČNO PO POSAMEZNIH NALOŽBAH)</b>											%
Štatenberg, d. o. o.	111.267	-2.159		109.108			0	109.108	111.267		99,60
Impol Montal, d. o. o.	142.575	14.611		157.186			0	157.186	142.575		100,00
Impol Stanovanja, d. o. o.	802.900	25.131		828.031			0	828.031	802.900		100,00
Unidel, d. o. o.	6.626	672		7.298			0	7.298	6.626		72,60
Stampal SB, d. o. o.	256.812	121.299		378.111				378.111	256.812		100,00
IAC ZDA	252.387	15.174	-17.492	250.069			0	250.069	252.387		90,00
Impol Seval Srbija in Črna gora	752.066	198.262	-72.178	878.150			0	878.150	752.066		70,00
Simfin, d. o. o.	15.651			15.651	4.253	24	4.277	19.928	19.904		49,53
Alcad, d. o. o.	3.837			3.837	15.525	3.758	19.283	23.120	19.362		32,00
Impol Kadring, d. o. o.	2.438			2.438	1.715	318	2.033	4.471	4.153		49,00
Impol 2000, d. d.	77.348			77.348			0	77.348	77.348		5,12 %
Geoplín	88.412			88.412			0	88.412	88.412		0,46 %
Alutrg	1.607			1.607			0	1.607	1.607		2,61 %
Probanka	3.526			3.526			0	3.526	3.526		
Abanka	3.199			3.199			0	3.199	3.199		
Zavod za management	35			35			0	35	35		
<b>Skupaj</b>	<b>2.520.686</b>	<b>372.990</b>	<b>-89.670</b>	<b>2.804.006</b>	<b>21.493</b>	<b>4.100</b>	<b>25.593</b>	<b>2.829.599</b>	<b>2.542.179</b>		

Dolgoročne finančne naložbe v povezana podjetja se spremljajo po kapitalski metodi. Učinki (rezultati) povezanih podjetij se kažejo v povečevanju finančnih prihodkov oziroma odhodkov.

Dolgoročne finančne naložbe v pridružena podjetja se spremljajo po kapitalski metodi. Pozitivne učinke oziroma dobičke (rezultate) pridruženih podjetij kažejo posebni prevrednotovalni popravki kapitala.

## 6. Zaloge

Metode vrednotenja:

- za vodenje zalog se uporablja metoda FIFO,
- zaloge proizvodnje in izdelkov se vrednotijo glede na neposredne proizvajalne stroške,
- preračuni postavki iz tujih valut v tolarje se izvajajo po srednjem tečaju Banke Slovenije.

Zaloge surovin in materiala se vrednotijo glede na nabavno ceno, ki jo sestavljajo kupna cena, uvozne dajatve in neposredni nabavni stroški. Kupna cena je zmanjšana za dobljene popuste.

Zaloge nedokončane proizvodnje in dokončanih proizvodov se izvirno vrednotijo glede na proizvajalne stroške, kamor spadajo: neposredni stroški materiala, neposredni stroški dela, neposredni stroški storitev, neposredni stroški amortizacije in splošni proizvajalni stroški.

## 7. Terjatve

### a) Dolgoročne

	Dolgoročne terjatve iz poslovanja	Od tega dolgoročne terjatve do podjetij: odvisnih drugih	2004	2003	v tisoč SIT
Dolgoročni blagovni krediti, dani v tujini	655.446	655.446	655.446	1.702.028	
Druge dolgoročne terjatve iz poslovanja	60.205	60.205	60.205	65.237	
<b>Skupaj dolgoročne poslovne terjatve</b>	<b>715.651</b>	<b>655.446</b>	<b>60.205</b>	<b>1.767.265</b>	

Poslovne terjatve so dolgoročne in kratkoročne poslovne terjatve do kupcev in do drugih. Dolgoročne terjatve, ki zapadejo v plačilo v letu dni po dnevu bilance stanja, se knjižijo kot kratkoročne.

Terjatve se v začetku izkazujejo v zneskih, zapisanih v ustreznih listinah, s predpostavko, da bodo poplačane. Poznejša povečanja terjatev praviloma povečujejo ustrezne poslovne prihodke ali finančne prihodke, kasnejša zmanjšanja terjatev pa ustrezne poslovne prihodke ali odhodke praviloma zmanjšujejo, razen danih predujmov. Terjatve iz naslova obresti so finančni prihodek.

Na podlagi izkušenj in pričakovanj se oblikuje popravek vrednosti terjatev do kupcev v državi in tujini.

Terjatve do kupcev v tujini se preračunajo v domačo valuto po srednjem tečaju Banke Slovenije na dan bilance stanja. Tečajna razlika, ki nastane do dneva poravnave terjatve ali do dneva bilance stanja, se šteje kot postavka prihodkov ali odhodkov financiranja.

## b) Ročnost dolgoročnih poslovnih terjatev\*

	v tisoč SIT	
	2004	2003
Zapadle v letu 2005		x 77.426
Zapadle v letu 2006	403.587	439.321
Zapadle v letu 2007	380.454	439.321
Zapadle v letu 2008	396.712	434.848
Zapadle v letu 2009	162.753	311.112
Zapadle v letu 2010 in kasneje	208.967	x
<b>Skupaj dolgoročno dana posojila</b>	<b>1.552.473</b>	<b>1.702.028</b>

## c) Kratkoročne poslovne terjatve

Kratkoročne poslovne terjatve	Od tega kratkoročne terjatve do podjetij:					Popravek vrednosti zaradi oslabitve <sup>*</sup>	2004	2003
	odvisnih	pridruženih	drugih	+	-			
=				+	-	=		
Kratkoročne terjatve do kupcev	10.149.532	1.081.727	1.124	9.066.681		10.149.532	9.225.285	
-od tega že zapadle na dan 31.12.***	3.394.236	310.351		3.083.885		3.394.236	3.114.522	
Kratkoročno dani predujmi in varščine	22.433			22.433		22.433	23.102	
Kratkoročne terjatve iz poslovanja za tuj račun	o					o		
Kratkoročne terjatve, povezane s finančnimi prihodki	o					o	95.498	
Kratkoročne terjatve do državnih institucij	981.748			981.748		981.748	1.769.174	
Druge kratkoročne terjatve iz poslovanja	33.868			33.868		33.868		
<b>Skupaj kratkoročne terjatve iz poslovanja</b>	<b>11.187.581</b>	<b>1.081.727</b>	<b>1.124</b>	<b>10.104.730</b>	o	<b>11.187.581</b>	<b>11.113.059</b>	
Kratkoročne terjatve za nevplačan, v plačilo zapadli vpisani kapital								
<b>Skupaj kratkoročne poslovne terjatve**</b>	<b>11.187.581</b>	<b>1.081.727</b>	<b>1.124</b>	<b>10.104.730</b>	o	<b>11.187.581</b>	<b>11.113.059</b>	

\*Kratkoročne terjatve do državnih institucij v znesku 981.748.000,00 tolarjev so terjatve iz naslova obračunanega DDV.

## Zapadlost kratkoročnih poslovnih terjatev

	v tisoč SIT	
	2004	2003
Zapadle v letu 2004	3.103.425	x
Zapadle v letu 2003	67.942	3.068.003
Zapadle v letu 2002	165.688	10.564
Zapadle v letu 2001	27.180	173
Zapadle v letu 2000 in prej	7.494	35.782
<b>Skupaj že zapadle terjatve do kupcev</b>	<b>3.371.729</b>	<b>3.114.522</b>

Družba nima terjatev do članov uprave, nadzornega sveta in delavcev z individualnimi pogodbami.

## 8. Kratkoročne finančne naložbe

- a) Pri nastanku se vodijo po nabavni vrednosti. Če so izražene v tuji valuti, se preračunajo po srednjem tečaju Banke Slovenije na dan bilanciranja.

	Nabavna vrednost kratkoročne FN na dan 31. 12. 2004	Od tega kratkoročne finančne naložbe v družbe:			Popravek vrednosti na dan 31. 12. 2004		Neodpisana vrednost na dan 31. 12.		v tisoč SIT
		odvisne	pridružene	druge	okrepitev	oslabitev	2004	2003	
Kratkoročne finančne naložbe (+)	256.811	25.758	7.284	223.769			256.811	775.636	
<b>SKUPAJ KRATKOROČNE FINANČNE NALOŽBE</b>	<b>256.811</b>	<b>25.758</b>	<b>7.284</b>	<b>223.769</b>	<b>o</b>	<b>o</b>	<b>256.811</b>	<b>775.636</b>	
Delnice, kupljene za prodajo	195.058		7.284	187.774			195.058	188.262	
Kratkoročno dana posojila	56.897	25.758		31.139			56.897	430.764	
Terjatve, kupljene za prodajo	4.856			4.856			4.856	156.610	
<b>SKUPAJ KRATKOROČNE FINANČNE NALOŽBE</b>	<b>256.811</b>	<b>25.758</b>	<b>7.284</b>	<b>223.769</b>	<b>o</b>	<b>o</b>	<b>256.811</b>	<b>775.636</b>	

Kot kratkoročne finančne naložbe se izkazujejo delnice, kupljene za prodajo, dana kratkoročna posojila povezanim in drugim družbam, naložbe v vrednostne papirje in kratkoročni del dolgoročnih finančnih naložb.

## 9. Dolgoročni dolgovi

- a) Pri nastanku se vodijo po nabavni vrednosti. Če so izraženi v tuji valuti, se preračunajo po srednjem tečaju Banke Slovenija na dan bilanciranja.

### Dolgoročne obveznosti

	Stanje dolga	v tisoč SIT	
		2004	2003
Dolgoročne finančne obveznosti do bank (posojila)	7.988.700	7.988.700	8.468.647
Dolgoročne poslovne obveznosti do dobaviteljev – ostali	376.670	376.670	505.257
<b>Skupaj dolgoročne obveznosti</b>	<b>8.365.370</b>	<b>8.365.370</b>	<b>8.973.904</b>

### Ročnost dolgoročnih obveznosti

	2004	2003
Zapadle v letu 2005		2.184.360
Zapadle v letu 2006	2.359.358	2.025.046
Zapadle v letu 2007	2.183.284	1.971.777
Zapadle v letu 2008	1.901.879	1.469.190
Zapadle v letu 2009	986.141	1.323.526
Zapadle v letu 2010 in kasneje	934.708	
<b>Skupaj dolgoročne obveznosti</b>	<b>8.365.370</b>	<b>8.973.899</b>

Kot dolgoročne finančne in poslovne obveznosti se izkazujejo finančni in poslovni dolgovalci družbe, ki jih sestavljajo dolgoročne finančne obveznosti do bank, dolgoročne finančne obveznosti do podjetij in dolgoročne poslovne obveznosti do drugih.

Del dolgoročnih dolgov, ki zapade v plačilo v enem letu po bilanciranju stanja, se izkaže kot kratkoročne finančne in poslovne obveznosti.

b) Obrestne mere za dolgoročne kredite:

- v tuji valuti od euribor + 1,1 % do euribor + 2,5 %,
- v domači valuti od 5,75 %.

Dolgoročne obveznosti so zavarovane s hipoteko na vseh nepremičninah podjetja ter na delu opreme:

	v tisoč SIT
<b>Vrednost hipoteke – stanje</b>	
na nepremičninah	11.347.117
na premičninah	394.222

## 10. Kratkoročni dolgovalci

	Stanje dolga 1. 1. 2004	Nova posojila v tekočem letu	Prenos kratkoročnega dela dolgoročnih obveznosti	Pripis obresti h glavnici	Tečajne razlike	Odplačila v tekočem letu	Stanje dolga 31. 12. 2004
Skupaj ovisna podjetja	224.140	0	0	0	338	0	224.478
Skupaj pridružena podjetja	0	144.296	0	0	0	0	144.296
Skupaj druga podjetja	33.441	1.250.000	24.802	0	345	-35.327	1.273.261
Banke v državi	16.207.967	5.662.928	2.243.259	221	195.696	-2.577.638	21.732.433
Banke v tujini	0	719.229	0	0	0	0	719.229
Skupaj banke	16.207.967	6.382.157	2.243.259	221	195.696	-2.577.638	22.451.662
<b>Skupaj</b>	<b>16.465.548</b>	<b>7.776.453</b>	<b>2.268.061</b>	<b>221</b>	<b>196.379</b>	<b>-2.612.965</b>	<b>24.093.697</b>

a) Obrestne mere za kratkoročne kredite:

- v tuji valuti od euribor + 0,65 % do euribor + 1,3 %,
- v domači valuti od 5,75 %.

b) Kratkoročne obveznosti so delno zavarovane s hipoteko (422 milijonov), ostale pa z menicami in odstopi terjatev.

Kratkoročne finančne obveznosti so obveznosti zaradi dobljenih posojil, katerih rok vračila je kraši od enega leta.

Kratkoročne finančne obveznosti, izražene v tuji valuti, so preračunane v domačo valuto po tečaju na dan nastanka. Tečajna razlika do datuma izkaza stanja se šteje za finančni odhodek.

Kot kratkoročne poslovne obveznosti se izkazujejo kratkoročne obveznosti do dobaviteljev, obveznosti na podlagi predujmov in kratkoročne finančne in poslovne obveznosti drugih.

Kratkoročne obveznosti so v začetku izkazane z zneski, zapisanimi v ustreznih listinah s predpostavko, da upniki zahtevajo njihovo poplačilo.

Kratkoročne obveznosti do oseb v tujini se preračunajo v domačo valuto na dan nastanka. Tečajna razlika do datuma izkaza stanja se šteje za finančni odhodek.

## 11. Stroški po funkcionalnih skupinah

v tisoč SIT

Analiza stroškov in odhodkov	Proizvajalni stroški	Stroški prodajanja	Stroški splošnih dejavnosti	Skupaj 2004	Skupaj v letu 2004 nabavljeni pri: odvisnih podjetjih	Skupaj v letu 2004 nabavljeni pri: pridruženih podjetjih	Skupaj v letu 2004 nabavljeni pri: drugih podjetjih	Skupaj 2003
Nabavna vrednost prodanega blaga		11.148.154		11.148.154	9.064.490		2.083.664	11.568.686
Stroški materiala	40.258.613	565.692	217.521	41.041.826	198.264		40.843.562	33.215.327
Stroški storitev	1.334.529	2.024.472	490.064	3.849.065	87.472	515.062	3.246.531	3.417.425
Stroški dela	4.062.815	333.279	610.546	5.006.640			5.006.640	4.330.113
Amortizacija	2.134.531	30.635	184.567	2.349.733			2.349.733	1.614.894
Prevrednotovalni poslovni odhodki		505		505			505	0
Drugi poslovni odhodki	42.357	12.367	61.952	116.676			116.676	285.904
<b>Skupaj</b>	<b>47.832.845</b>	<b>14.115.104</b>	<b>1.564.650</b>	<b>63.512.599</b>	<b>9.350.226</b>	<b>515.062</b>	<b>53.647.311</b>	<b>54.432.349</b>

## 12. Druga razkritja

### a) Člani uprave:

- Jernej Čokl, predsednik
- Janko Žerjav, član
- Adi Žunec, član
- Vlado Leskovar, član

### b) Člani nadzornega sveta:

- Milan Cerar, predsednik
- Brigita Juhart, članica
- Davorin Brodnjak, član
- Peter Vuk, član
- Branko Ačko, član

v tisoč SIT

Prejemki članov v Impolu, d. d.	2004	2003
Člani uprave	192.316	157.651
Člani nadzornega sveta	7.210	2.529
Zaposleni na podlagi individualnih pogodb	304.198	263.585
<b>Skupaj</b>	<b>503.724</b>	<b>423.765</b>

## DEJAVNOST PODJETJA

1. Družba Impol, industrija metalnih polizdelkov, d. d., Slovenska Bistrica, Partizanska 38, je vpisana v sodni register Okrožnega sodišča v Mariboru 19. maja 1997 kot delniška družba s sklepom Srg. 96/01315, številka vložka 1/00460/oo. Družba je razvrščena pod šifro dejavnosti 28.400, to je kovanje, stiskanje, vtiskovanje in valjanje kovin, prašna metalurgija. Matična številka družbe je 5040736.
2. Dejavnosti družbe se opravljajo v skladu z registracijo.
3. Osnovni kapital družbe je znašal na dan 31. decembra 2004 4.063.000.000,00 tolarjev in je bil razdeljen na 4.063.000 navadnih delnic. Nominalna vrednost ene delnice je 1000,00 tolarjev.
4. Knjigovodska vrednost delnice je bila na dan 31. decembra naslednja:

LETO	NOMINALNA VREDNOST	KNJIGOVODSKA VREDNOST v SIT
2004	1.000,00	4.960,81
2003	1.000,00	4.935,23
2002	1.000,00	4.726,59
2001	1.000,00	4.546,44
2000	1.000,00	4.093,48

## 5. Povezane družbe Impola, d. d.

Povezana podjetja, v katerih ima Impol, d. d., prevladujoč vpliv, so:

Podjetje	Matična številka	Standardna klasifikacija dejavnosti	Država podjetja	Višina osnovnega kapitala	Odstotek udeležbe Impola, d. d.	Vložek Impola v osnovnem kapitalu	v SIT
Impol Montal, podjetje za projektiranje, izdelavo in montažo, d. o. o., Partizanska cesta 38, Slovenska Bistrica	5479355	28.120	Slovenija	83.661.567 SIT	100 %	83.661.567,00 SIT	
Impol Stanovanja, podjetje za pridobivanje, upravljanje in oddajanje stanovanj, d. o. o., Partizanska cesta 39, Slovenska Bistrica	5598010	70.320	Slovenija	386.704.618 SIT	100 %	386.704.618,90 SIT	
Štatenberg, turistično gostinsko podjetje, d. o. o., Makole, Dvorec Štatenberg	5465249	55.301	Slovenija	12.825.846 SIT	99,55 %	12.768.846,00 SIT	
Unidel, podjetje za zaposlovanje in usposabljanje invalidnih oseb, d. o. o., Partizanska cesta 38, Slovenska Bistrica	5764769	85.325	Slovenija	8.813.734 SIT	72,62 %	6.400.734,60 SIT	
Impol-Aluminium Corporation, 155 Erie Boulevard New York 12305, ZDA	51.520	ZDA		100.000 USD	90 %	90.000 USD	
Impol Seval, a. d., Sevojno, SCG	07606265	27.423	SCG	942.287.000 DIN	70 %	6.500.000 USD	
Stampal SB, d. o. o.	1317610	28.400	Slovenija	200.000.000 SIT	100 %	200.000.000 SIT	

## 6. Druge pridružene družbe Impola, d. d.

Druge pridružene družbe so tiste, v katerih ima Impol, d. d., več kot 20-odstotni delež osnovnega kapitala:

Delež v kapitalu	
Simfin, d. o. o.	49,53 %
Alcad, d. o. o.	32 %
Impol Kadring, d. o. o.	49 %
Impol 2000, d. d.**	5,12 %

\*\*Impol 2000, d. d., ima 48,8605-odstotni delež osnovnega kapitala.

## IZKAZ POSLOVNEGA IZIDA ZA ENERGETSKO DEJAVNOST

Agencija za energijo Republike Slovenije je 9. oktobra 2001 izdala podjetju Impol, d. d., licenco za opravljanje energetske dejavnosti – zastopanje in posredovanje na organiziranem trgu z električno energijo, za dobo petih let. Družba je v letu 2004 izkazala za energetsko dejavnost naslednji poslovni izid:

Skupni rezultati vseh dejavnosti		v tisoč SIT
ČISTI PRIHODKI OD PRODAJE	240.607	
Od prodaje storitev na domačem trgu	152.490	
Od prodaje proizvodov	88.117	
Interni prihodki	0	
STROŠKI BLAGA, MATERIALA IN STORITEV	187.764	
Nabavna vrednost prodanih energentov	178.801	
Stroški drugega materiala	0	
Stroški storitev	8.963	
STROŠKI DELA	20.976	
AMORTIZACIJA OSNOVNIH SREDSTEV	8.252	
DRUGI ODHODKI POSLOVANJA	0	
DOBIČEK IZ POSLOVANJA	28.635	
IZGUBA IZ POSLOVANJA	5.020	
PRIHODKI OD FINANCIRANJA	0	
STROŠKI OBRESTI IN DRUGI ODHODKI FINANCIRANJA	0	
DOBIČEK IZ REDNEGA DELOVANJA	28.635	
IZGUBA IZ REDNEGA DELOVANJA	5.020	

### Seznam dejavnosti:

- proizvodnja toplote za daljinsko ogrevanje nad 1 MW toplotne moči,
- distribucija električne energije,
- distribucija in dobava zemeljskega in drugega energetskega plina in upravljanje
- distribucijskega omrežja,
- dobava električne energije odjemalcem, ki niso upravičeni odjemalci,
- distribucija in dobava toplote za daljinsko ogrevanje.

## IZJAVA O ODGOVORNOSTI UPRAVE

Uprava potrjuje računovodske izkaze za leto, končano 31. decembra 2004, in uporabljene računovodske usmeritve.

Uprava prevzema odgovornost za pripravo letnega poročila, ki daje resnično in natančno sliko premoženskega stanja družbe in izidov njenega poslovanja za leto 2004.

Uprava potrjuje, da so bile dosledno uporabljene ustrezne računovodske usmeritve in da so bile računovodske ocene izdelane po načelu previdnosti in dobrega gospodarjenja. Uprava tudi potrjuje, da so računovodski izkazi skupaj s pojasnili izdelani na podlagi predpostavke o nadaljnjem poslovanju podjetja ter v skladu z veljavno zakonodajo in s Slovenskimi računovodskimi standardi.

Uprava je tudi odgovorno skrbela za ustrezno vodenje računovodstva, za sprejem ustreznih ukrepov za zavarovanje premoženja ter za preprečevanje in odkrivanje prevar in drugih nepravilnosti oziroma nezakonitosti.

Uprava družbe ni seznanjena z okoliščinami, ki bi lahko povzročile, da bi davčne oblasti določile dodatno obveznost plačila davka, zamudnih obresti in kazni iz naslova davka od dobička pravnih oseb ali drugih davkov in terjatev.

Davčne oblasti lahko kadarkoli, v roku petih let po poteku leta, v katerem je treba odmeriti davek, preverijo poslovanje družbe.

**Vlado Leskovar,**  
ČLAN UPRAVE

**Jernej Čokl,**  
PREDSEDNIK UPRAVE



## Revizorjevo poročilo





## POROČILO POOBLAŠČENEGA REVIZORJA

Delničarjem družbe IMPOL industrija metalnih polizdelkov d.d.  
Slovenska Bistrica

Revidirali smo bilenco stanja družbe IMPOL industrija metalnih polizdelkov d.d., Partizanska 38, Slovenska Bistrica z dne 31. decembra 2004 ter z njim povezane izkazi poslovnega izida, izkaz finančnega izida, izkaz gibanja kapitala in priloga k izkazom za obdobje, ki se je končalo na isti dan. Pregledali smo tudi poslovno poročilo poslovnodstva za leto 2004. Za računovodske izkaze in poslovno poročilo je odgovorno poslovnodstvo podjetja. Naša odgovornost je, da izrazimo mnenje o računovodskeh izkazih ter poročamo o skladnosti poslovnega poročila z drugimi sestavinami letnega poročila.

Revidiranje smo opravili v skladu s temeljnimi revizijskimi načeli in mednarodnimi revizijskimi standardi. Po teh načelih in standardih smo bili dolžni načrtovati in izvesti revidiranje tako, da bi si pridobili razumno zagotovilo, da računovodske izkazi ne vsebujejo pomembnejših napacnih prikazov. V okviru revizije smo preiskali dokaze, ki podpirajo zneske in razkritja v računovodskeh izkazih. Ocenili smo tudi računovodske standarde in pomembnejše metode izkazovanja vrednosti v računovodskeh izkazih, ki jih je uporabilo poslovnodstvo, ter ovrednotili razkritja v računovodskeh izkazih. Prepričani smo, da je opravljena revizija dobra podlaga za mnenje o računovodskeh izkazih.

Po našem mnenju so računovodske izkazi, naštetí v prvem odstavku, resnična in poštena slika finančnega stanja družbe IMPOL industrija metalnih polizdelkov d.d., Partizanska 38, Slovenska Bistrica, na dan 31.12.2004, poslovnega in finančnega izida, njenega poslovanja ter gibanja kapitala v letu, ki se je končalo z navedenim datumom, v skladu s slovenskimi računovodsksimi standardi. Poslovno poročilo poslovnodstva je skladno z revidiranimi računovodsksimi izkazi.

Prvi, 30.04.2005

direktorica  
dr. spec. rev. ERIKA TUREN, univ. dipl. ekon.,  
pooblaščena revizorka



AUDITOR REVIZIJSKA DRUŽBA d.o.o. PTULJ, podjetje za revizijo, vrednotenje in svetovanje, Mirkova 4, 1250 Ljubljana

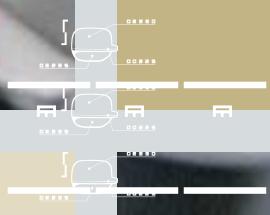


DESK  
DOCKS

# Podjetje poslovnega sistema Impol



DESK  
DOCKS



**Impol, d. d.**  
Partizanska 38  
2310 Slovenska Bistrica  
Slovenija

**Jernej Čokl, predsednik uprave**

Telefon: 02 845 31 00  
Telefaks: 02 818 75 20  
E-pošta: info@impol.si  
www.impol.si

## Povezane družbe Impola, d. d.:

**Impol Montal, d. o. o.**  
Partizanska 38  
2310 Slovenska Bistrica  
Slovenija

**Janko Žerjav, direktor**

Telefon: 02 845 31 00  
Telefaks: 02 818 12 19  
E-pošta: info@impol.si  
www.impol.si

**Impol Stanovanja, d. o. o.**  
Partizanska 39  
2310 Slovenska Bistrica  
Slovenija

**Henrik Grčnik, direktor**

Telefon: 02 818 40 88  
Telefaks: 02 818 40 89  
E-pošta: stanovanja\_doo@siol.net

**TGP Štatenberg, d. o. o.**  
Štatenberg 86  
2321 Makole  
Slovenija

**Vlado Leskovar, direktor**

Telefon: 02 803 02 16

**Unidel, d. o. o.**  
Kraigherjeva 37  
2310 Slovenska Bistrica  
Slovenija

**Mirko Jereb, direktor**

Telefon: 02 805 52 30  
Telefaks: 02 805 52 32  
E-pošta: lea.budja@unidel.si  
www.unidel.si

**Impol Aluminum Corporation**  
155 Erie Boulevard,  
New York 12305,  
USA

**Miro Škrlj, direktor**

Telefon: 001 914 636 26 06  
Telefaks: 001 518 393 21 36  
E-pošta: sales@impolaluminum.com

**Impol Seval**  
Valjana aluminija, a. d.  
Prvomajska b. b.  
31205 Sevojno  
Srbija in Črna Gora

**Ninko Tesić, direktor**

Telefon:  
00381 31 591 100, 00381 31 591 101  
Telefaks:  
00381 31 532 086, 00381 31 532 962  
E-pošta: office@seval.co.yu  
www.seval.co.yu

**Stampal SB, d. o. o.**  
Partizanska 38  
2310 Slovenska Bistrica  
Slovenija

**Simon Kovačič, direktor**

Telefon: 02 805 54 40  
Telefaks: 02 805 54 49  
E-pošta: stampal@stampal-sb.si

## Druge pridružene družbe Impola, d. d.:

**Simfin, d. o. o.**  
Partizanska 38  
2310 Slovenska Bistrica  
Slovenija

**Vlado Leskovar, direktor**

Telefon: 02 845 31 05  
Telefaks: 02 818 01 78  
E-pošta: zinka.leskovar@simfin.si  
www.simfin.si

**Alcad, d. o. o.**  
Mroževa 5  
2310 Slovenska Bistrica  
Slovenija

**Branko Hmelak, direktor**

Telefon: 02 805 56 51  
Telefaks: 02 805 56 55  
E-pošta: alcad@alcad.si  
www.alcad.si

**Impol Kadring, d. o. o.**  
Trg svobode 26  
2310 Slovenska Bistrica  
Slovenija

**Blanka Žerjav, direktorica**

Telefon: 02 805 52 00  
Telefaks: 02 805 52 02  
E-pošta: impol.kadring@amis.net  
www.impol-kadring.si

**Impol 2000, d. d.**  
Partizanska 38  
2310 Slovenska Bistrica  
Slovenija

**Jernej Čokl, predsednik uprave**

Telefon: 02 845 31 15  
Telefaks: 02 818 74 22  
E-pošta: cvetka.brlek@impol.si  
www.impol.si

**Impol, d. d., Letno poročilo 2004**

Redakcija Ladislav Steinbacher  
Lektoriranje Nevenka Škrlj  
Fotografije Nino Verdnik in Samo Brbre  
Oblikovanje in tisk Alda studio  
Slovenska Bistrica, maj 2005